

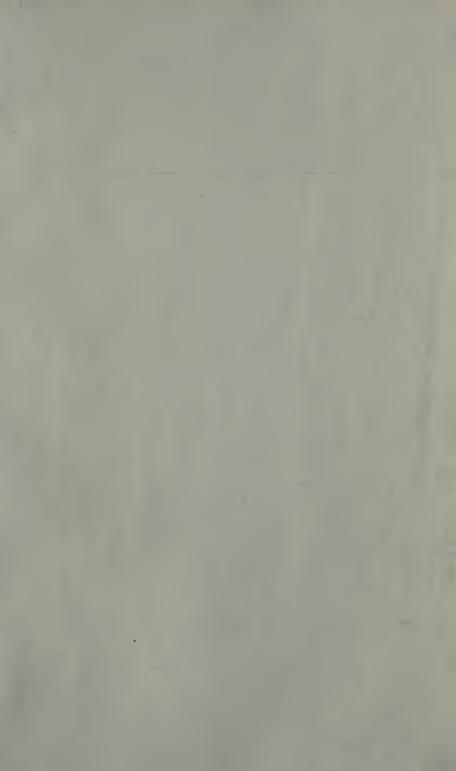
LIBRARY

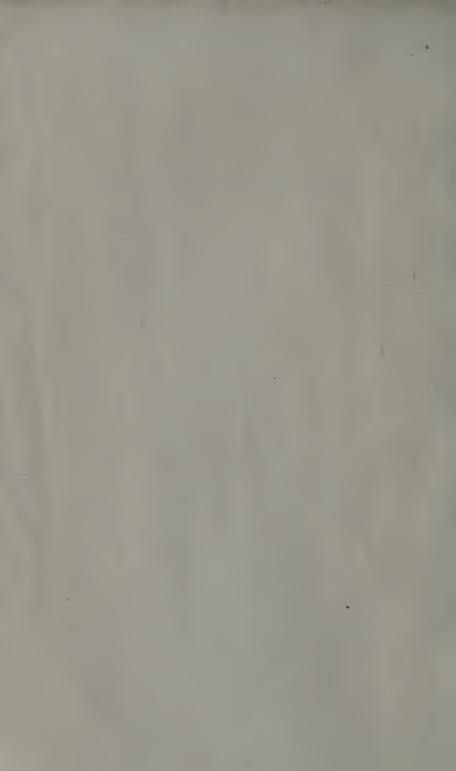
OF THE

University of California.

GIFT OF

Missouri State University





תורת לשון עברי

HEBREW GRAMMAR

BY

ALEXANDER MEYROWITZ, A.M., Ph.D.

PROFESSOR OF HEBREW AND SHEMITIC LITERATURE IN THE UNIVERSITY OF THE STATE OF MISSOURI.

PUBLISHED AT THE UNIVERSITY, COLUMBIA, MISSOURI.

UNIVERSITY OF CALIFORNIA.

NEW YORK:

PRINTED AT INDUSTRIAL SCHOOL, HEBREW ORPHAN ASYLUM,
76th Street, near Third Avenue.

1877.

lig montent und

Entered according to Act of Congress, in the year 1877, BY ALEXANDER MEYROWITZ, in the Office of the Librarian of Congress at Washington.

13834

PJ 4567 M48 MAIN

PREFACE. CALLEYON AND ADDRESS OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY

The number of Hebrew Grammars already published would seem to exceed the scholars studying this language. And yet there are but few which are of real use. Some, like Gesenius, are too large, and are written rather for the scholar than for the student. Others are too meagre to satisfy even the beginner. After having been a teacher of Hebrew for more than thirty years, I believe I have found the middle way. I have omitted the Guttural verbs in my Tables, their deviation being but in the vocalization; but I have added, besides the double anomalous verbs, (e. g. ינה, בּלַקה, לַכַּןה, הַלַּךְ the verbs הָנַרָה, וָשׁ לָלַכְה, וְיַשׁ, etc., as it will be seen by glancing at the Tables. And though this work will not be the last, and critics may find fault with this as I have found with others, I believe nevertheless that it will be of great use to the student, even for self-instruction, and facilitate the comprehension of the Word of God revealed for the salvation of men, which is my greatest aim and desire. There are three systems of pronunciation of the Hebrew, viz., Polish, German, and Portuguese. I follow the Polish, because it is the most common among the Jews.

It gives me pleasure to acknowledge that the appearance of this work before the public is chiefly owing to the munificence of the Rev. S. S. Laws, LL.D., President of the State University of Missouri.

ALEXR. MEYROWITZ.

COLUMBIA, Mo., 28th April, 1877.





§ I.—LETTERS.

- 1. The Hebrew letters in present use are the square Chaldee, derived from the Palmyrene alphabet, adopted by Ezra. The original Hebrew letters are the Phænician, found on monuments and the Maccabean coins.
- 2. All the letters are consonants, except and y, also at the beginning of a word, where they serve to express a vowel syllable, e. g., אָבָר Aharon, אַבָּר Odom, אָבָר omod, אַבָּר ophor, יבִין umipri; the vowels are expressed by lines and dots above, below, or within the letters.

N.B.—Hebrew was originally written without vowels, like

Arabic and Syriac.

Letters.	Finals.	Number.	Hebrew Pronunciation.	English Pronunciation.	Meaning.
- 14		1	אָלַף	Olaph.	An ox.
ב		2	בּית	Baith.	A house.
د		3	בָּבָּל	Gamal.	A camel.
7		4	הַלֶּת	Deleth.	A door.
n		5	80	Hai.	(Doubtful.)
7±		6	וָן	Vav.	A hook.
7		7	דַרָן	Zayin.	A weapon.
n ·		8	מית.	Chaith.	A hedge.
0		9	מית	Taith.	A serpent.
٦		10	تِ ا	Yod.	A hand.
	7 500	20	בר י	Kaph.	A palm, paw.
5	,	30	לַמֵּר	Lomaid.	A goad.
d	□ 600	40	מים	Maim.	Water.
۲	7 700	50	בוּין	Nun.	A fish.
۵	,	60	קמֶד	Somech.	A support.
ע		70	עיו	Ayin.	An eye.
Ð	F) 800	80	πĐ	Peh.	A mouth.
¥	y 900	90	בֿנ. הַ	Tsodai.	A fish hook.
P		100	קוף	Kuph.	A monkey.
ń		200	ראש	Rosh.	A head.
ש		300	שון	Shain.	A tooth.
ת		400	שַׁנוּ [Thav.	A sign, cross.

- 3. It will be seen in the above table that five letters assume a different form when at the end of a word, wherefore they are called *finals*. They owe their origin to the time when writing was still done without dividing the words, and to mark the end of a word, *final letters* were introduced. When in process of time the words were divided from one another, all the *finals* were dropped except the five, because they served as numerals for 500-600, etc.
- 4. The whole alphabet is primarily divided into two parts: a. Radicals, b. Serviles.
 - a. Radicals are those letters which are used only for the formation of nouns and verbs, consisting chiefly of three letters, which form the *root* of a noun or verb.
 - b. Serviles are those letters which, besides being used in the formation of nouns and verbs, are also used as prefixes or suffixes to nouns and verbs, to express other parts of speech. These serviles include half the alphabet, and are:
- X, when prefixed to a verb in the future tense, denotes the personal pronoun, nominative 1st singular common.
- \supseteq prefixed to any word, denotes the prepositions in, by, or with. \sqcap with a pathach under it (\sqcap) , when prefixed to a noun

with a daghesh (i. e., a point) in its first letter, e. g., [or, if the first letter of the noun is one of the Gutturals, y, n, n, which cannot take a daghesh,* the prefixed n is with komats n instead of pathach n it denotes the definite article. I suffixed to the imperative, denotes the precative, e. g., n., age, come now! n prefixed to the participle of the verb denotes the relative pron. who, that. I suffixed to the future 1st sing. or pl. com. denotes the future optative. In profixed to any word with Chatuf Pathach n denotes an interrogation, e. g., notice whether keeping? (Gen. iv. 9), no whether from?

^{*} The effect of a Daghesh in the middle of a word is to double the letter, but the Gutturals cannot be doubled.

sive pron. 3d pers. fem. sing., e. g. אַבְּעָהוּ her seed (Gen. iii. 15), אָר without a Mappik denotes the proposition to, e. g. אָר אָר to Sodom (Gen. xix. 1).

- at the beginning of any word (except in eleven words, most of them being proper names) denotes the conjunctions: and, but, even, both . . . and.
- prefixed to a verb in the future tense denotes the pers. pron. nom. 3d pers. sing. or plur. Suffixed to a noun it denotes the possessive pron. first. pers. sing. com.
- prefixed to any word denotes the adverb *like*. (with a vowel) suffixed to a noun denotes the possessive pron. 2d person masc. sing. Without a vowel, poss. pron. 2d person. singular.
- 5 prefixed to any word denotes the preposition to. Prefixed to the infinitive construct, denotes in order to.
- ש with a Cheerick under it, prefixed to any word with a Daghesh in its first letter [and if the first letter be a Guttural which cannot take a Daghesh,* the Cheerick is changed into a Tsairch בו denotes the proposition from, e. g., בו from heaven, יים from earth. בו suffixed to a noun denotes the possessive pron. 3d pers. pl. masc.
- j prefixed to a verb in the future tense denotes pers. pron. nom. 1st pers. plur.
- suffixed to the 2d and 3d pers. plur. of a verb in future tense, denotes fut. optative. Suffixed to a noun, it denotes possessive pron. 3d pers. pl. fem.
- n. The meanings of this letter, as prefix or suffix, are so multifarious that they cannot be reduced to any short rule.
- 5. Secondly the alphabet is divided into classes (commonly in five) according to the organs of speech, i. e.,

^{*} See note to letter 7.

ן מחל מות are frequently prefixed to the infinitive construct of verbs, to change them into nouns, e. g. מוֹשֶב from אָרָשֶב from קוֹשֶב from בּיִשְב ישׁב.

Gutturals,					החע (ר)	*
Palatals,					יבק	
Linguals,	٠.				שלנ (ר) ת	7
Dentals (Si	bilan	ts)			סצש.	7
Labials, .			•		ומפ .	
Nasals,					١	2

Letters belonging to the same classes may interchange in a word without altering its meaning, e. g., אָצָעָק or בָּלַע or בָּלַע or בָּלַע or בָּלַע or בָּלַע, to escape.

* II.—THE VOWELS. UNIVERSITY

1. Originally, the Hebrew text was written without vowels. Only the three long vowels, ō, ee, and ow, were expressed by the three letters, ', (,); or , for the long ō, for ow, and for ee. These letters, when serving as vowel bearers, were called vowel letters, but they are frequently omitted. The Massoretes, about the fifth century, invented certain signs, to represent the vowels. They are ten in number; five long and five short ones.

short ones.	
Long.	Short.
1. — Komats,	6. — Pathach,
2. — Tsaireh,	7. — Segol,
3. 7 — Cheerik,	8. — Cheerik parvum,
4. j — Chowlom,	9. — Komats chatuf,
5. 1 — Shuruk,	10. : Kubbuts.*

N. B.—The names of the five long vowels contain all the ten vowels: the vowel in the first syllable being the long, the one in the second its corresponding short vowel.

2. The three long vowels , , and , may be written with or without the accompanying letter, and yet retain

^{*1,} like o in home; 2, like a in able; 3, i in machine; 4 ow in vow; 5, u in rule; 6, a in sharp, 7, e in met; 8, i in pin; 9, o in off; 10, u in full.

their long sound, in which case they are called long and defective; while in the other case they are called long and full.

N. B.—When is written defective, it is changed into -: kubbuts.

3. Hebrew is written and read from right to left, like all Shemitic languages (except Ethiopic); and the consonants are pronounced before the vowels, except the Pathach under at the end of a word, e. g., Ti rūach, where the vowel is pronounced before the consonant. It is called Pathach furtive, because its position and pronunciation are, as it were, illegitimate.

SH'VA.

- 4. Any letter which has no vowel is marked by a Sh'va Nir, which is equal to an apostrophe. This mark is, however, omitted at the end of a word, except in the following three cases.
 - a. When two vowelless letters come to stand at the end of the word, e. g. yard, both are marked with Sh'va.
 - b. The final has always a Sh'va je boch.
 - c. The pers. pron. nom. 2 pers. fem. Ax.
- 5. As there is a difference between the pronunciation of a vowelless letter at the beginning of a syllable and a vowelless letter at the end of a syllable; the letter in the first case being vocal, and in the latter case quiescent; the grammarians called the Sh'va which marks a vowelless letter at the beginning of a syllable אַבָּא בָּיִל Sh'va mobile, i. e., Sh'va vocal; and and the Sh'va which marks a vowelless letter at the end of a syllable אַבָּא בּיִל Sh'va quiescent, i. e. rest.
- 6. When one of the gutturals, y, \neg , \neg , \aleph is to be pronounced at the beginning or middle of a word without a vowel, it gets half a vowel [composite Sh'va], viz. \neg , or \neg , or \neg e. g. \neg \wp *sher, \neg *meth, \neg *meth, \neg *meth, \neg *ma*achol.

§ III.—DAGHESH.

- 1. Daghesh, i. e., a point within the letter, is of twofold use:
- a. To harden the pronunciations of some letters.
- b. To double the letter.

In the first case it is called Daghesh lene, and can occur only in a letter beginning a syllable, and only in the following six letters: מְבָנֵר בָּיָר בְּיִל בְּיִר בְּיִר בְּיִר בִּיר בְּיִר בְּיִר בִּיר בְּיִר בְּיִר בִּיר בְּיִר בְיִר בְּיִר בְּיִי בְּיִר בְּיִי בְיוּבְיי בְּיִי בְיוּי בְּיִי בְּיִי בְּיִי בְּיִי בְּיִי בְּיִי בְּיִי בְּיִי בְּיי בְּיִי בְּיִי בְּיִי בְּיִי בְּיִי בְּיִי בְּיִי בְּיִי בְּיִי בְּיי בְייי בְּיי בְיּיי בְּיי בְּייי בְּייי בְּיי בְּייי בְּייי בְּיי בְּיי בְּיי בְייי בְּיי בְּיי בְּיי בְּייי בְּייי בְּייי בְּייי בְּייי בְּייי בְייי בְּייי בְּייי בְּייי בְּייי בְּייי בְייי בְּיייי בְּייי בְּייי בְּייי בְּייי בְּייי בְּייי בְיייי בְּייי בְּיייי

2. without a daghesh like v; with it w

The difference in the pronunciation of \mathfrak{z} and \mathfrak{z} with or without the daghesh is lost.

3. A daghesh in any letter, except the gutturals \aleph , \sqcap , ν and \neg , in the middle or at the end of a word, doubles the letter, and is called the daghesh forte.

§ IV.—ACCENTS.

- 1. Every word of the Hebrew text in the Old Testament has an accent. These accents have a threefold use.
 - a. To mark the tone syllable [which in some words gives a different meaning, e. g., קַּבְּיֻ she came, קַּבְּיָ she is coming, something like désert and desért.]
 - b. As interpunctuation, in which case it is the most perfect of all known divisions of sentence; and
 - c. For cantillation of the Bible in public worship.
- 2. The use of the accents for the first and second purposes causes them to be divided into two parts, viz., disjunctive and conjunctive accents. Those accents which mark the end of a sentence are called disjunctives; and the rest, conjunctives.
- 3. The forms and names of the accents are: 1 Zarko, 2 Zarko, 3 Munach, 4 R'veei, 5 Mahapach, 6 Pashto, 7 Zokef koten, 8 Zokef godel, 9 Mer-

cho, 10 — Tipcho, 11 — Ethnachto, 12 — Pozer, 13 — T'lisho k'tanoh, 14 — T'lisho g'dowloh, 15 — Kadmoh, 16 — V'azlo, 17 — Azlo garash,* 18 — Gershajim, 19 — Dargo, 20 — T'vir, 21 — Y'thiv, 22 | — P'ssick, 23 — Siluk,* 23 — Shalsheleth.

25 — Merchoh k'fuloh, 26 — Karne poroh, 27 — Yerach ben yowmow.

Of these 27 accents only No. 3, 5, 9, 13, 15, 19, 25, and 27, are conjunctives; all the rest are disjunctives. The principal disjunctives, a knowledge of which is absolutely necessary for proper reading, are the following: — Reveel, — Tipcho, — Segol, — Zokef katon, — Ethnach, — Siluk, or Soph possuk.

- 4. When two or three words have but one accent, the words without the accent are joined to the accentuated word by a horizontal line called Makkaf age (-).
- 5. The accent is generally placed on the ultimate, or penultimate syllable; and when a syllable before the accentuated one is to be intoned, it gets a perpendicular line under it, called Metheg אָּבֶבֶּי, (i. e. a bridle) (—) e. g., בְּאַבֹּיִבְּי, Even the third vowel before the Metheg takes also a Metheg, e. g., בְּאַוֹרְתְוֹהֶיהַ

§ V.—ARTICLE.

1. The Hebrew article fully written is \supset_{\square} , like the Arabic al; the \supset is, however, always dropped, and the first letter of the noun gets a Daghesh compensative. (For the change of its vowel, see \S I., 4, letter \square).

^{*}To distinguish between — Pashto and — Kadmo, one must be guided by the following accent. So by — Vazlo and — Azlo garesh, by the preceding one.

- 2. It stands only: a. as a definite article, never for the indefinite; b. as a demonstrative pronoun, thus, e. g., it is night (Gen. xix. 34.) DIET this time (Ex. ix. 27); c. as a relative pronoun in which who went with him (Josh. x. 24).
- 3. When one of the letters אָרָ, בֹ, is prefixed to a noun with an article, the whole article disappears, and the prefixed letter takes the vowel of the article. Thus, instead of בְּבָּבֶּרְ it is in the silver. בְּבָּבֶּרְ for בְּבָּבֶּרְ in the mountain. בַּבֶּבֶּרְ to the man.
- 4. When the noun has the article, all the following adjectives and pronouns also have the article. If the noun has the article, and the adjective has not, then the adjective is a predicate.

§ VI.—NOUN.

- 1. The Hebrew noun has two genders, and three numbers. The genders are masculine and feminine; the numbers, singular, plural, and dual. Masculine are:
 - a. All living beings of male gender, e. y. בְּבְרָבְּא Abraham,
 a lion, אַבְרַבְּה a father.
 - b. All names of nations, e. g., עַמְלֵלְ Amalek, בְּיִבוּר Amalek, אַמְלֵלְ Ashur.
 - c. All names of seas and rivers, e. g., בְּלָת the sea, בְּלֶת a river, the Jordan, בְּלֶת Euphrates.
 - d. Names of mountains, e. g., סָנֵי Sinai, קבור Tabor.
 - e. Names of months, e. g., שֵׁבֶּיב a month, אָבִיב April, יָרָה a month.
 - f. The names of metals, e. y., בַּרְנֶּל silver, בַּרְנֶּל silver, בַּרְנֶּל iron.
- N. B.—There is a third gender, which may be called either e. g., כְּבָּלְ cattle, אָצ sheep.

- 2. Feminine nouns are:
- a. All living beings of the female gender, e.g., בְּחֶל Rachel, a mother, בְּחֶל a cow.
- b. All nouns which end in ¬— e. g., a blessing; in ¬— e. g., בֹּלְכוֹת knowledge; in ¬— e. g., בֹלְכוֹת the end; in ¬— e. g., בֹלְכוֹת a crown; and in ¬— e. g., בֹלְכוֹת a kingdom.
- c. Names of countries and towns, e. g., אָיך a city, בָּנַען, Canaan.
- d. All the members of the body, e. g., יוָן a hand, בְּיֶל a foot, אָן an ear, עֵיִן an eye.
- 3. Nouns of masculine gender form their plural by suffixing the syllable בי—e. g. קב a word, בְּבָרִים words, סוֹס a horse, words horses. Feminine nouns form their plural by suffixing הוֹ, e. g. בְּבָרוֹת a blessing, בְּבָרוֹת בּבְרָבוֹת blessings, בְּבְרָבוֹת בּּבְרָבוֹת.
- N.B. The learner will observe that nouns ending in $\overline{\gamma}_{\overline{\gamma}}$ lose this termination, and take in its place the plural form $\gamma_{\overline{\gamma}}$.
- 4. All nouns which exist by nature or art in pairs, take instead of the plural a dual form, which ends in בְּבָלִם e. g., בְּבָּלִם two hands, מֵלְכָתוֹים scales, בְּבָלִים a foot, בְּבָלִים feet.
- N. B. When any of the dual nouns assumes either a masculine or a femine plural ending, e. g., ידוֹת it loses its original meaning. The word רְבָּלִים means handles; so יבּלִים means times.
- 5. There are some masculine nouns which have their plural in the feminine termination, e. g., אַב a father, אַבוֹר fathers, a place, אַבוֹרָה places; and feminine nouns which have their plural in the masculine termination, e. g. בּוֹרָה a bee, בּוֹרָה bees, בּוֹרָה an ant, בּוֹלִים ants. Some nouns

take their plural in either gender, e. g., דוֹר a generation, or דוֹרוֹם generations.

- N. B.—Masc. nouns which have feminine pl. terminations, and fem. nouns which have masc. pl. terminations, have their adjectives and verbs according to their natural gender, e. g., the fathers are good, בּוְבוֹרִים טוֹבוֹת טוֹבוֹת מוֹבוֹת שׁוֹבוֹת שׁוֹבוּת שׁוֹבוֹת שׁוֹבוֹת שׁוֹבוֹת שׁוֹבוֹת שׁוֹבוֹת שׁוֹבוֹ
- 6. There are some nouns which exist only in plural form and have no singular, e. g., בְּעוֹרִים face, סֵוֹלְי old age, בְּעוֹרִים youth, יַבְּעוֹרִים boyhood. Some nouns have only the singular number, and no plural, e. g., שֵׁבְי sun, בַּרִי gold, יִבְּי summer, dust. The last mentioned are mainly collective nouns.
- 7. Proper nouns, e.g., בְּוֹךְ David, בְּוֹלְ Adam, have neither the mark of gender nor number. But when a proper noun stands as family name, or national name, e. g., בְּוֹרְ Levy, Mizraim, Egypt, בְּוֹלְוֹעְ Zidon, it takes number and gender, e.g., בְּוֹרִים Levites, מָבְּוֹנִים Egyptian women, צָּדּוֹנִים, Zidonians.

§ VII.—CONSTRUCT STATE.

- 1. When two nouns come together and one belongs to, or is defined by the other, [i. e. Genit.] the noun possessing or defining remains unchanged, but the noun possessed or defined undergoes the following changes.
- 2. a. Nouns masc. sing. shorten their syllables when constructed to another noun, e. g., בר משָׁה a word of Moses, וַכְן בּוֹת an elder, וַכְן בּוֹת elder of the house, בבר מוֹשׁה heart, בבר מוֹשׁה בּוֹת the heart of man.
- b. Nouns in plural mase. drop the last מ and change the preceding Cheerick (—) into Tsaireh (—) e. g., דַבֶּרִים words,

יקבי בית words of Moses. וְקְבִי בִית elders, וְקְבִי בִית the elders of the house.

- c. Dual construct drops the last □ and (—) and changes the penultimate (—) into (—) e. g., עִינִי אִישׁ two eyes, עֵינִי אִישׁ lips of the wise man.
- d. Feminine sing. nouns ending in ¬¬ change the ¬ into ¬ and the (¬) into (¬) e. g., הְּבְבֵּת שִׁלְמֹה wisdom, הְּבְבֵּת שִׁלְמֹה wisdom of Solomon, קּבְבֵּת בּיִשְׁה the law of Moses.
- e. Feminine plural nouns shorten their second vowel, e. y., abs. אַלְבוֹת, const. אַלְבוֹת; abs. בְּרָכוֹת, const. אַלְבוֹת.
- N. B.—The noun which is defined stands always before the defining noun and takes no article.

§ VIII.—ADJECTIVE.

- 1. The adjective stands in Hebrew always after the noun, and must agree with the noun in gender and number, as בַּנִים מוֹבִים good sons; בַּנוֹת מוֹבוֹת מוֹבוֹת good daughters.
- 2. An adjective belonging to two or more nouns (also verbs or participles) must be rendered in the plural number; and if one of the nouns be masculine, the adjective, verb, or participle must be in the masculine gender, e. g., אַרָּהָם וְשִׁרָּהַ and Abraham and Sarah were old (Gen. xviii. 11).
- 3. But when the verb stands before the noun, it is not modified by the nouns which follow, e. g., אַבְּהָבְּאָבְה וְאָבְה מִלְּאָבְה מִלְּאָבְה מִלְּאָבְה מִלְּאָבְה מִלְּאָבְה מִבּאָבְּא and Adam and his wife hid themselves (Gen. iii. 8), וְלֹא נִבְיִבְּיִם יְבּוֹת and were not found fine women (Job xlii. 15).
- 4. When the adjective stands before the noun, or when the noun has an article and the adjective none, the adjective is to be understood as a predicate, e. g., אֶרֶץ מוֹבָה the land is good, אֹרֶץ מוֹבְה the land is

good, הַמּוֹכְה the good land, הַאָּרֶץ הַשּוֹרְה the good land. In the last case the emphasis lies on the adjective.

5. Comparative and superlative of the Hebrew adjectives, verbs, particles, and pronouns are formed in the following manner:

The superlative is formed, a. by repeating the adjective, e. g., בּיִּבְיּבְיּ most holy; b. by adding the word אָבְיּבְיּ , e. g., אַבְּיִבְּי wִבְיּ p most holy; b. by adding the word אַבְּיבִּי , e. g., בּיבִּי עִּבְיּ very good; c. by putting the article before the adjective, and the letter before the noun with which it is compared, e. g., בּיבִי בִּיבִי the most beautiful among the women, בּיבִי בִּיבִי בִּיבִי לַבְּיבִי the poorest in (the tribe of) Menasse.

N. B.—When the superlative is expressed by a verb, the word אווי with the prefix יו is put before the noun with which it is compared, e. g., און אוי מבלים מעלמה מבלים And Solomo was wiser than all men.

IX.—PRONOUNS.

UNIVERSITY

1. The Hebrew pronouns are of two kinds:

a. Separable, consisting of distinct words.

b. Inseparable words, i.e., letters suffixed to nouns and verbs. Separable pronouns are, 1. personal; 2. relative; 3. demonstration.

2. PERSONAL PRONOUNS.

Inst.	Abl.	Ac.	D.	G.	N.	
قر	מפָני	אותי	ج د	<i>י</i> שֶׁלֵּר	אַנייס אָנכִי	1. c. sin.
73	מִמְּךּ	אותה	न्	שלה	אַמָּר	2. m.
7	ממר	אוֹתָרָ	לָּדָּ	שָׁלָרָ	<u> </u>	2. fem.
בוֹ	ממנו	אותו	15	שָׁלוֹ	הוא	3. m.
בָה	מִמֶנְה	אוֹתַה	לָה '	שֶׁלָה	היא	3. fem.
בָנוּ	ממנו	אוֹתַנוּ	לַנוּ	שָׁכְנוּ	אַנַחָנוּ	-1. c. ρl.
בָּכֶם	מִמְבֶּם	אָתכָם	לָכֶם	שַׁלָבָם	אַמָּם	2. m.
בָּבֶּו	מִמְבֶּן	מֶתכֶּן	לָכֶּוֹ	שלבן	אַטָּוֹ	2. fem.
בָּהֶם	מהֶם	אָתהֶם	לַהָּם	שׁלָּהָם		3. m.
اخترا	מָהָן	מֶתְהָוֹן	לַהֶּל	הַלְּהָוֹ	70	3. fem.

- 3. The relative pronoun for all genders and numbers is つび い, who, that, which.
 - 4. The demonstrative pronoun is:

الَّالِيَّةِ, الْمُرَارِةِ, الْمُرَارِةِ, الْمُرَارِةِ, الْمُرَارِةِ, الْمُرَارِةِ, الْمُرَارِةِ, الْمُرَارِةِ

5. The interrogative pronoun is אָט who ? (personal), אָב, אָב, which? (things).

N. B.—The demonstrative pronoun is also used without having its proper signification, e. g., אַבֶּבְי why am I thus? (Gen. xxv. 22.) דור הנה וָה בָּא The voice of my beloved! behold, he cometh (Cant. ii. 8).

6. The possessive pronoun is a syllable of one or more letters

suffixed to a noun in singular or plural, to denote whose object it is, e. g., סָבֶּר a book, סָבָּר my book.

7. The possessive pronominal suffixes are:

To a Singular Noun:
a plural pronoun. a singular pronoun.
3. person 3. person 2. person 2. person 1. pers. 3. pers. 3. pers. 2. pers. 2. pers. 1. pers. com.
יין היף הין היים היני היפים היפון הים הין
TO A PLURAL NOUN.
their their your your our hers his thine my
Example to a Masculine Noun.
abs. דְּבֶר a word; construct state יְּרָבֶר
her word lis word thy word thy word my word their word your word your word our word
abs. דְּבָרִים words; construct state יּבְרָים.
her words his words thy words their words their words their words your words your words her words their words his words your words your words her words his words her
Example to a Feminine Noun.
מורָה a law; construct state הורָה.
אול עול עול שול שול שול שול שול שול שול שול שול ש
אוֹרוֹמֵינוּ laws; construct state the same. קוֹרוֹמֵינוּ חוֹרוֹמִינוּ הוֹרוֹמֵינוּ הוֹרוֹמִינוּ הוֹרוֹמֵינוּ הוֹרוֹמִינוּ הוֹיוֹיִי הוֹרוֹמִינוּ הוֹרוֹמִינוּ הוֹרוֹמִינוּ הוֹיִיי הוֹייִי הוֹייי הוֹרוֹמִינוּ הוֹייִי הוֹייי הוֹרוֹמִינוּ הוֹייי הוֹיייי הוֹיייי הוֹיייי הוֹיייי הוֹיייי הוֹיייי הוֹיייי הוֹיייי הוֹייייי הוֹייייי הוֹייייי הוֹיייייי הוֹיייייי הוֹיייייי הוֹיייייי הוֹייייייי הוֹיייייייייי

8. The passive pronouns are the same suffixes as those of the nouns, appended to the verb; in which they are objective, instead of possessive pronouns. A table of them will be found among the verbs.

§ X.—NUMERATION.

- 1. Numeration is divided in units, tens, hundreds, thousands, etc.; and the letters of the alphabet are used to represent them. (See the alphabet table.) To express 1,000 by letters with a dot over it is used, 2,000, 3,000, 4,000, 5,000, etc. Thus we now figure the present year of the creation, shortly, 5637*.
- 2. Numbers are divided into cardinals and ordinals. The cardinals have masc. and fem. absolute and construct. The ordinal numbers have two genders, but no construct state. The numbers have also pronominal suffixes, e. g., יוֹנְינוּ וּשׁ two (Gen. xxxi. 37), יוֹנְינוּ you three (Numb. xii. 47).

CARDINAL NUMBERS

FEM	ININE.	MASCULINE.				
Construct.	Absolute.	Construct.	Absolute.			
אַסַת	אַתַת	אַתַר	יו אָתַר 1.			
שָׁתַּר	שַׁתַּים	שָׁבֶּר	2. שׁנֵים			
שלש, שָלַשׁ	<u>שַ</u> ׁלש	שׁׁכשֶׁת	אָרשָׁר <u>שָֿר 3.</u>			
אַרבַע	אַרַבַּע	ארבעת	אַרַבָּעָה 4.			
וַתַמש	קָמִש	חַמשָׁת	े मूर्वाष्ट्रम ५			
p p	שַׁשׁ	אַשֶּׁעָּ הַ	ಗಾಶ್ರಾಶ್ರೆ 6.			
שָׁבַע	שֶׁבַע	שָׁבָעַת	7. שבעה			
שָׁמוֹנֶה	שמונה	שמונת	8. שמוננה 8.			
קשע	הַשַע	הַשְׁעַת הַ	יה שָׁעָרה 9.			
ָּעָ <i></i> שָּׂר	ָע שֶׂר,	ָע שָּׂרֶת	ַעַשְׂרָה 10.			

^{*} To find the year of the Jewish calendar, you have but to subtract 240 from the Christian era, thus: 1877-240-1637, and add 4000-5637.

4. From ten to twenty, the number ten has its proper gender termination, viz.: masc. without \bigcap_{τ} and fem. with \bigcap_{τ} . Some of the units stand in the absolute and some in construct state.

FEMININE.	MASCULINE.
עַשְׁתֵּי } גַשְּׂרֵה	עַשָּׂר אַתַר אַתַר עִשְּׂתִּי 11.
שְׁתֵּיִם } גַשְּׂרֵה	עְשֶׂר { אָנִים אָעָ יְיּר יִיבּים אַ עִּשְׂר יִיבּים
שׁלשׁ עַשָּׂרָה	אַרשָׁר, עַשָּׂר 13.
אַרבַע עשָׁרָה	יַּבְעָהֹעָשָׂר 4. צִּרְבָּעָהֹעָשָׂר 14.
חַמש עשרה	בּב חַבְשָּׁה עֲשֶׂר 15.
שש עשבה	רַשְׁעָ הֹשְׁעָל 16.
שבע עשרה	יַּטְבָעַה עֲשָׁר 17.
שמונה עשרה	18. שִׁמוֹנָה עֲשֶׂר
הְשַׁעֹ עִשְּׂרָה	יָּאָעָה עָשָׂר 19.

- N. B.—It will be observed that number 11, m. as well as fem., is used only in the construct state; 12, in construct as well as in absolute state. From 13 to 19, inclusive, the masc. in absolute, the fem. in constr.
- 5. The numbers 20 to 90 are formed by בּיִב suffixed to אָעָ in the number 20, and the same suffix בּיב to the constr. masc. unit numbers, e. g., אַרְבָּעִים 30, בּיִב עִים 40. If a unit is added, the unit is used in the absolute with the conjunctive, e. g., בַּעָה וַחֲמִשִּׁים 21, בַּעָה וַחֲמִשִּׁים 54, etc.
- 6. The hundreds have always the feminine termination: אָבְהַבְּהַ 100, plural יוֹם ; the units which number the hundreds are the same as are used in the fem. cardinal numbers from 13 to 19, e. g., אַלְבִּים 300. The thousands have the masc. termination, e. g., אַלְבִּים 4,000, אַלְבִּים 6,000.

N. B.—Two hundred, two thousand, and two ten thousands

take the dual form, e.g., בוא 200, 200, בין 20,000. רְבַּבוֹא plural רְבַבוֹא means, a great multitude; 10,000, plural יַבוֹא 10,00

7. The ordinal numbers are in all cases like the adjective, and have both numbers and genders; they must agree with the noun.

FEMI	NINE.	Masculine.					
Plural.	Singular.	Plural.	Singular.	No.			
ראשונות	ראשונה	ראשונים	ראשון	1st.			
שניות	שנית	שנים	שָבָר '	2d.			
שׁלִישִׁיוֹת	שָׁלִישִּׁית	שׁלִישִׁים	שָׁלִישִׁי	3d.			
רביעיות	רביעית	רביעים	רֹבִיעִי	4th.			
חַמִישִׁיוֹת	הַמִישִׁית	הַמִּישִׁים	חַמִישִׁי	5th.			
שִׁשִּיוֹת	שִׁשִּׁית	ששים	ישִישִר ישִישִּי	6th.			
שִׁבִיעִיּוֹת	שָׁבִיעִית	שָׁבִיעִים	שָׁבִיעִי	7th.			
שִׁמִינִיוֹת	שָׁמִינִית	שמינים	שִׁמִינִי	8th.			
תשיעיות	תִשִּׁיעִית	תשיעים	השיעי	9th.			
עשיריות	ָעַשִּׂירִית <u>.</u>	ַעשירים ַ	ַעשִירִי <u>י</u>	10th.			

N. B.—From 10 upward the cardinal and ordinal numbers are the same.

8. The fractional number are from three to ten, inclusive, the same as the ordinal numbers sing. fem. *Half is expressed by הַצָּי, הַצָּי, הַבָּיי.

§ XI.—THE VERB.

- 1. The Hebrew verb consists of three radical letters; and where these three letters are written and pronounced as con sonants, through all paradigms and tenses, it is called a regular verb. But when any one of the three radical letters is either omitted or not pronounced, it is an irregular verb. The irregular verbs are of two classes:
 - a. Imperfect, i. e., when one letter is omitted.

- b. When the letters are all written, but not pronounced which are called quiescent verbs. (For particulars see § XI. 2.)
- 2. The Hebrew verb has 7 voices, or paradigms.
- 1. בְּעֵל (he wrought) or בְּעַל (light), because this voice is unburdened by any additional letter or daghesh, denotes the simple active.
- 2. בְּבָעֵל (he was wrought upon) characterized by a prefixed j or by a daghesh in the first radical letter, denotes the simple passive.
- N. B.—The Nifal form cannot be made of intransitive verbs, yet it can stand as a deponent, signifying Kal, e. g., אוֹנְייָלֵין he warred, fought, וֹנִייִין he leaned. Such verbs have generally no Kal form at all. In some verbs Kal and Nifal have the same meaning, e. g., אוֹנְייִין, אוֹנְייִין he went, אוֹנְייִין and אוֹנִייִן he approached, אוֹנִייִן he was sick. In some verbs Nifal has the meaning of the Hithpael, i. e., reflective, e. g.,
 - 3. (he wrought diligently) characterized by a daghesh in the second radical, denotes the intensive active.
- N. B.—When Piel is made of a verb which is in Kal intransitive, it denotes in Piel the transitive, i. e., אַטָּי to be glad, אַטָּי he made glad. In some verbs the Piel has the opposite meaning of Kal, e. g., אַסָּ he stoned, אַסָּ he removed the stones.
 - 4. (he was diligently wrought upon) characterized by a shooruck —, under the first radical, and a daghesh in the second radical, denotes the intensive passive.
- N. B.—Some verbs have their active in Kal, and their passive in Pual, e. g., אָבָהַץ he washed, אָבָהַץ he was washed. In the same way we find verbs which have their active in Piel, and

their passive in Nifal, e. g., DD, he comforted, DD, to be comforted. (Psalm lxxiii. 3.)

- 5. הַבְּעֵיל (he caused another to work), characterized by הַ prefixed and a between the second and third radicals, denotes causative active.
- N. B.—There are some verbs used only in Hifil form, e. g., בּילוּה to rise early, הַבְּים he looked, הַבְּילוּ he smote, הַּשִׁלִיהְ he cast down.
 - 6. בְּבָּעֵל (he was caused to work). It is characterized by prefixed, and denotes the causative passive.
 - 7. הַּהְבַּעל (he wrought on himself), characterized by הַּהְבַּעל (he wrought on himself), characterized by prefixed and a daghesh in the second radical, denotes the reflexive. Some verbs have in Hithpael the same meaning as in Kal, e. g., הַּתְּבְּעָה and בְּבָּה he went, בְּתְּבְּעָה , to arise against one.
- 2. When the first radical is one of the letters, שָׁ, שׁ, ס, the characteristic הַ of Hithpael changes its place with the first radical, as הַחַבֶּלְ "he feigned himself drunk," for בְּחַבֶּלְ "he guarded himself," for הַחְשַׁמִּר, for euphony's sake.

also be made a precative, either by suffixing ה e. g., שובה Oh, turn! or by adding the particle אָבָ, e. g., אָבָר נָא Oh, remember! Sometimes by using both forms together, e. g., עה נא Oh, save (Psalm xviii. 25). 3. The infinitive mood, simply speaking of an action without any regard to time. is used sometimes only to give force to an action.

- 5. The tenses in the Hebrew verb are three: The past, or preterit, expressing a thing already done; imperfect and pluperfect are included, and are to be understood by the context of the sentence. 2. The progressive present, of which there are two, the present participle and the past participle. (See table I.) 3. The future, declaring the action yet to be done. The past in the future is expressed by the simple past, e. g., but thy chidren which thou וּכוֹלַרְהָּךְ אֲשֶׁר הוֹלַרְהָּ אַחֲרֵיהֶם shalt have born after them. (Gen. xlv. 6.)
 - 6. The Hebrew verb has three persons:
 - a. The person speaking.
 - b. The person spoken to.
 - c. The person spoken of.

Two genders, masculine and feminine, and two numbers, singular and plural. When anything impersonal is related, the 3d person sing. masc. is used, e. g., לְיוֹמֶךְ מְיוֹמֶן and one told Joseph. (Gen. xlviii. 1.)

& XII.—IRREGULAR VERBS.

- 1. The first class of the irregular verbs is the imperfect. (See § X. 1). Those verbs of which the first radical is] and are imperfect, הַסֵרִים, i. e., the and י will be omitted, and the second radical takes then a daghesh, e. g., וְהָן he gave, he will give; יְצַלְ he poured, יָצַלְ he will pour.
- 2. The second class of irregular verbs is called quiescents, בְּרֵים, i. e., the letters are written, but are not pronounced.*

^{*} The Hebrew Grammarians made use of the three letters 5 y 5 to designate the three radical letters of any verb. The 1st they call 5, the 2d y, the 3d 5. So instead of saying: the first radical is &, they say: it is a verb x"5, etc.

These verbs are:

1.	18"E,	when	the	first	radical	is	N,	e.	g.	אבל
2.	ר"ב),	66	66	66	66	66	٦,	66	66	רַשַב
					66					קום
4.	ע"ר,	66	"	66	66	66	٦,	-66	66	ברן
5.	٨"٤,	"	"	third		66	Х,	66	66	מצא
6.	٦"٢,	66	66	66	66	66	7,	66	66	בְּלָה
										रर

- 7. y"y, when the 2d and 3d letters are the same
- 3. There is a third class of irregular verbs, called *guttural*, *i. e.*, when one of the radicals is ¬, y, ¬, in which case there is caused a deviation from the usual vowel pointing of the verb.
- 4. Some verbs are quadriliteral, as בּרָכֵּם to gird, ני to cut off, ני בי בי to expand. Also the piel of some verbs מיל and ע"ע appear in quadriliteral form, as מַלְטֵל to prostrate, from מָלְטֵל to throw, עַעַעָּי to delight, from יַעַעָּי, or עַעָּיַי.

§ XIII.—PASSIVE PRONOUNS OF VERBS.

- 1. The active verb takes a double pronominal suffix, first to denote the number and person, second the objective or accusative case, as they suffer the action of the verb to which they are joined; thus בְּיִבְּיִלְּיִ I have kept her, בְּיִל וֹף, וֹף her; being the agent, הַ the patient. (See Table.)
- 2. The *infinitive* takes the pronominal suffix of the possessive, as well as the objective, e. g., בְּבֶרְתוֹּ in my calling, וֹבְיבֶרְתוֹּ in his fleeing, בַּבְרָתוֹּ in creating them, בְּבָרְתוֹּ to work her. The participle takes the objective suffix in the like manner.
- 3. The pronominal objective suffixes are sometimes to be rendered as if they were detached pronouns governed by a preposition understood, thus, יְחַבְּיִל thou gavest unto me.

(Josh. xv. 16.) שׁבְּוֹנֵוּן be favorable unto us, אָבָי shall dwell with thee (Psalm v. 5).

§ XIV.—ADVERBS OR PARTICLES.

אַתַר 1.	after,	takes	the	suffix	of	noun	plural.
אַנה אָנ	where ?	66	66	"	66	66	66
1,%	not,	"	"	66	66	"	sing.
58	to, against,	"	"	66	"	66	plural.
אָפַם	none, but	"	"	66	66	66	sing.
אצל	near, beside,	66	"	"	66	"	"
את	with,	I"I	B' E	. "	66	66	"
בּגְלַל	because,		"	26	16	1 "	66
בין	between,	, fc , ¬	Edi,	SET	. 66	()]47	"
בָּלָעַר	besides, C	141	IFC.) (v	" T 4	"	plural.
בַלְתִּי	except,		"	66	£6.4	- 11	sing.
בַעַבוּר	for the sake of	f "	66	"	66	"	"
	lo, behold,	46	44	46	44	44	"
זוּלָת	only,	"	46	"	"	66	"
בָּמוּ	as, like,	"	44	"	44	66	"
לְבַר ַ	apart,	46	"	44	44	"	"
ל <u>מ</u> ען	because of,	44	66	66	44	4.6	"
לִּעִמֵת	opposite,	66	44	66	"	44	66
לפני	before,	66	44	66	44	46	plural.
מָן	from, out of,	"	4.6	"	"	66	sing.
מוּל	opposite,	"	"	44	66	6.6	44
נגר	before, opposit	e,"	"	44	"	44	46
נוֹכַח	"	66	66	44	"	66	66
קָבִיב	round about,	66	"	"	"	66	plural.

ער	unto,	takes	the	suffix	of	noun	plural.
עוד	yet,	44	16		44	66	sing.
על	upon,	46	46	4.6	"	45	plural.
עם	with,	"		44	"	"	sing.
מַקַת	under, instead	, "		66	"	66	"

2. Adverbs or particles which take no suffix: 'Nor, either; יאָר, אוי then, at that time; אֵיךָה, how; אוי only, surely; אולי id.; אִיכּה אָיִל where; אולי perhaps, peradventure; אַן if; בּוֹלְם but; אָן whither ; אוֹן nothing; אַן also; אַמָנָהָ as, according; אָמָנָה yet; אַמָנָה verily; אַ slowly; אָלוּ; not; אָלוּ; so be it; בָּלִי without; בְּלַוּ here; in that manner; בוֹ also; הֵיךְ how; הַלְּאָה beyond; יהלום hither; אוֹן except; מֶהֶם not yet; יהַלוֹם together; אין because; בְּבֶר ; long ago; בָּבָר, so; יָס, if, perhaps, because; is so, thus; is how much; how many; is not; קבּלִי ; very מָאָר ; formerly לְפַנִים why; לְפַנִים tormerly לְמַה without; מָאוֹמָה wherefore; מְמוֹכְאוֹים quickly; מָאוֹמָה something, anything; מָעַל to-morrow; מְעָם below; מַעָל a little; מַעַל above; מַתַי when; נַצַּח; now; נַצַּח; eternal; עַרי unto; עַרַי id.; ver against ; חַבָּע now; אַכָּב because ; here; פָּן lest, that not; קרוֹב suddenly; קרוֹם in past time; קרוֹב closely; much, many; בָלָ momentary; בִילָּקם emptily; כַל only, but; שׁוֹשׁ vainly; שׁלְשׁוֹם the day before yesterday; שׁלְשׁוֹם there; because of; אָמָרר yesterday; מְמִיר always, continually.

§ XV.—INTERJECTIONS.

Sounds of one or more syllables, used when experiencing joy or pain, are called interjections. They being natural expressions, are almost in all languages the same. When the

expression is of joy, the sounds ! יוֹרָן ! הַבְּר are used; of pain or lamentation the words ! אַלְלֵי! אוֹרָן! אַרְוֹי! אַרְוֹין אַרְוֹי! אַרְוֹין אַרְוֹי! אַרְוֹין אַרְוֹי! אַרְוֹין אַרְוֹיִין אַרְוֹין אַרְוֹיִין אַרְיִין אַרְיִין אָרִיןּיִין אַרְיִין אָּיִין אַרְיִין אַרְיִין אַרְיִין אָרְיִין אָרִייִין אָיִין אָיִין אָרְיִין אָרְיִין אָרְיִין אָיִין אִייִין אָיִין אָיִין אָיִין אָיִין אָיִין אָיִין אָיִין אָיִיין אָיִיין אָיִין אָיין אָיִין אָיִין אָייין אָיין אָיִין אָייִין אָייין אָייין אָיין אָייין אָייִין אָייין אָייין אָייין אָייִין אָייִין אָייִין אָייין אָייין אָייין אָייין אָייִין אָייִין אָייין אָייִין אָייִין אָייִין אָייִין אָייִין אָייִין אָייִין אָייִין

§ XVI.—SYNTAX.—NOUNS.

- 1. When several nouns come to stand in a sentence, they are all either alike i. e., subjects or objects, or they are not of the same case. They may be all subjects having the same predicate, e. g., יצָקבׁ וֹבְלְּיוֹ וֹבְיוֹ וֹבְיוֹנִים וֹבְבִים וֹבְבִים וֹבְבוֹנִים וִיבוֹנִים וִבְּבִים וֹבְבוֹנִים וִיבוֹנִים וִבְּבוֹנִים וִבְּבוֹנִים וִבְבוֹיִם וֹבְבוֹנִים וִבְּבוֹנִים וִבְּבוֹנִים וִבְּבוֹנִים וִבְּבוֹנִים וַבְּבִים וֹבְבוֹנִים וִבְּבוֹנִים וִבְּבוֹנִים וִבְּבוֹנִים וִבְּבוֹנִים וִבְּבוֹנִים וִבְּבוֹנִים וִבְּבוֹנִים וִבְּבוֹנִם וִבְּבוֹנִם וִבְּבוֹנִם וִבְּבוֹנִם וִבְּבוֹנִם וִבְּבוֹנִם וַבְּבוֹנִם וִבְּבוֹנִם וַבְּבוֹנִם וִבְּבוֹנִם וַבְּבוֹנִם וַבְּבוֹבְם בּבְּבוֹם מִבְּבוֹב בּבְיִם וֹבְבוֹנִם וִבְּבוֹנִם וִבְּבוֹנִם וִבְּבוֹנִם וַבְּבוֹב בּבְּבִים בּבְּבִים בּבְּבוֹנִם וִבְּבוֹב וֹבְבוֹנִם וֹבְּבוֹנִם וְבוֹבוֹנִם וֹבְּבוֹנִם וֹבְּבוֹנִם וֹבְּבוֹנִם וֹבְּבוֹנִם וֹבְּבוֹנִם וֹבְּבוֹנִם וֹבְּבוֹנִם וֹבְּבוֹנִם וֹבְּבוֹנִם וֹבְּבוֹב וֹבְּבוֹנִם וֹבְּבוֹנִם וֹבְּבוֹב וֹבְּבוֹנִם וֹבְּבוֹב וֹבְּבוֹנִם וֹבְּבוֹנִם וֹבְּבוֹנִם וֹבְיִים וֹבְּבוֹנִם וֹבְּבְּבוֹנִם וֹבְּבוֹנִים בּיִים בּבּים בּיִים וֹבְּבוֹנִים וֹבְּבוֹנִים וֹבְּבוֹנִים וֹבְּבְּבוֹנִם וֹבְּבִים בּיִים וֹבְּבוֹנִים וֹבְים בּיִים וֹבְּיִים בּיִים וֹבְּבוֹנִים בְּבְּבִים וֹבְּבְּיִים וֹבְּבְּיִים וְיִים בְּבְּבְים בְּיִים וֹבְּבְים בְּבְּבְים בְּבְּבִים וֹבְּבְּים בְּבְּים בְּבְּים בְּבְּים בְּיִים וְבְּבְים בְּבְים בְּבְּים בְּים בְּבְים וֹבְּיִים בְּים בְּבִים וֹיִים בְּיִים בְּיִים בְּיִים בְּיִים בְּיִים בְּים בְּיִים בְּיִים בְּיִים בְּיִים בְּיִים בְּיִים בְּיִים בְּי
- 2. When several nouns are in a sentence as subjects, they need not necessarily be of the same gender and number, although they are in the same relation; the verb and adjective are then generally in plural masculine, yet when the verb stands at the beginning, before the nouns, the verb can be in masc. sing., e. g., אַרָּבְּיֵלֵ בְּיִלֵּים בַּיִּלִים בַּיִּלִים וְשִׁרָּה וֹשְׁרָבְּיִל וְשִׁרְה וֹשְׁרָבְּיִל וְשִׁרְה וֹשְׁרָבְּיִל וְשִׁרְה וֹשְׁרָב וֹשְׁרְב וֹשְׁרָב וֹשְּׁרְב וֹשְׁרָב וֹשְׁרָב וֹשְׁרָב וֹשְּׁרְב וֹשְׁרָב וֹשְׁרָב וֹשְׁרָב וֹשְׁרָב וֹשְׁרְב וֹשְׁרְב וֹשְּׁר וְּשִׁרְב וֹשְׁרְב וֹשְׁרְב וֹשְׁרְב וֹשְׁרְב וֹשְׁרְב וֹשְׁר וֹשְׁת וֹשְׁר וֹשְׁר וֹשְׁת וְשִׁת וֹשְׁת וֹשְׁת וֹשְׁת וֹשְׁת וֹשְׁת וֹשְׁת וֹשְׁת וֹשְׁת וְשְׁתְּיִים וְשְׁתְּיִים וְשִׁתְּיִים וְשְׁתְיִים וְשְׁתְיִים וְיִישְׁתְיִים וְשְׁתְּיִים וְשְׁתְיִים וְשְׁתְיִים וֹשְּיִים וְשְּיִים וְשְׁתְיִים וְשְׁתְיִים וְשְׁתְּיִים וְשְׁתְיִים וְשְׁתְּיִים וְשְׁתְיִים וְשְׁתְּיִים וְשְׁתְישְׁתְיִים וֹשְׁתְישְׁתְיִים וְשְׁתְישְׁתְיִים וְשְׁתְייִים וְשְׁתְיִים וְשְׁתְישְׁתְישְׁתְיִ
- 3. Sometimes, when the verb stands before the noun, it is regarded as *impersonal*, and agrees with the following noun neither in gender nor in number, e. g., רֹא נִמָּצֹא נָשִׁים יַפוֹּר

And it was not found beautiful women (Job xlii. 15), בֵּי יְהָיֶה if there be a virgin (Deut. xxii. 23).

- 4. The conjunction of several nouns in the same sentence is done either by placing the copulative before every noun, as אוֹנְבְּרוֹ וַאַבְרוֹ וַאַבְרוֹ וַאַבְרוֹ וַשְּׁבוֹרוֹ וַחַבּוֹרוֹ וַבְּרוֹ וַאַבְרוֹ וַאַבְרוֹ וַשְּׁבוֹרוֹ וַחַבּוֹרוֹ וַחַבּוֹרוֹ וַחַבּוֹרוֹ וַשְּׁבוֹרוֹ וַשְּׁבוֹרוֹ וַשְּׁבוֹרוֹ וְשִׁבְּרוֹ וַשְּׁבוֹרוֹ וְשִׁבְּרוֹ וַשְּׁבוֹרוֹ וְשִׁבְּרוֹ וְבְּבְּרְוֹ עְבְּרוֹ וְשִׁבְּרוֹ וְשִׁבְּרוֹ וְבִּבְּרְוֹ עִבְּרוֹ וְשִׁבְּרוֹ וְשִׁבְּרוֹ וְשִׁבְּרוֹ וְשִׁבְּרוֹ וְשִׁבְּרוֹ וְשִׁבְּרוֹ וְבְּבְּוֹתוֹ בְּבְּרוֹ וְשִׁבְּרוֹ וְשִׁבְּחָלוֹ בְּוֹיִבְּתְּלִי בְּרוֹ וְשִׁבְּתוֹ וְשִׁבְּחָלוֹ בְּרוֹיִי בְּרוֹיִבְּתְּלִי בְּרוֹיִיִּבְּתְּלִי בְּרוֹיִבְּתְּלִי בְּרוֹיִבְּתְּלִי בְּרוֹיִבְּתְלִי בְּרוֹיִבְּתְּלִי בְּרוֹיִבְּתְלְיִי בְּרוֹיִבְּתְּלְיִ בְּרוֹיִבְּתְלְיִי בְּרוֹיִבְּתְלְיִי בְּרוֹיִבְּתְלְיִי בְּרוֹיִבְּתְלְיִי בְּרוֹיִבְּתְלְיִי בְּרוֹיִבְּתְּלְיִ בְּרוֹיִים בּתְּבְּתְלִי בְּרוֹיִבְּתְלְיִי בְּרוֹיִבְּתְלְיִי בְּרוֹיִבְּתְלִיי בְּרוֹיִבְּתְלְיִי בְּרְוֹיִבְּתְּלְייִי בְּרְבִּבְּתְלְייִים בּוֹים בּיחוֹ בּיוֹים בְּיוֹיְיוֹים בּיוֹים בּיוֹים בּיוֹים בּיוֹים בּיוֹיוֹים בּיוֹים בּיוֹים בּיוֹים בּיוֹים בּיוֹים בּיוֹים בּיוֹים בּיוֹיוֹים בּיוֹיוֹים בּיוֹים בּיוֹיים בּיוֹים בּיוֹים בּיוֹים בּיוֹים בּיוֹים בּייְיְיוֹים בּייִים בְּיי
- 6. When one object has several adjectives, they must all agree with the object. (See § VIII. 1.) But when the object is constructed to the adjective, it is not modified.

§ XVII.—CONSTRUCT STATE.

1. When any idea is to be expressed in Hebrew by two words, it is formed by the first noun being constructed to the

.

second. (See § VII. 1). The second noun is then defining the first, as: קְרָה a town, קְרָה a field, קְרָה מִלְּה royal city, residence, קְרָה הַמַּרְפּלְה the Machpelah field. This construct form can occur in an active as well as in a passive subject. Often we find two synonyms in construct state, as כִּרָה הַלְּרִך מִיבְרָה מִיבְּרָה מִיבְרָה מִיבְרָה מִיבְּרָה מִיבְּרָה מִיבְּרָה מִיבְּרָה מִיבְּרְה מִיבְּרְה מִיבְּרָה מִיבְרָה מִיבְרָה מִיבְרָה מִיבְּרְה מִיבְּרְיה מִיבְּרְיה מִיבְּרְיה מִיבְּרְיה מִיבְּרְיה מִיבְּרְיה מִיבְּרְיה מִיבְּיה מִּיבְּיה מִיבְּיה מִיבְּיה מִיבְּיה מִיבְּיה מִיבְּיה מִיבְיה מִיבְיה מִיבְּיה מִיבְּיה מִיבְּיה מִיבְּיה מִיבְּיה מִיבְּיה מִיבְיה מִיבְּיה מִיבְּיה מִיבְיה מִיבְיּיה מִיבְּיה מִיבְיה מִיבְיה מִיבְיּיה מִיבְּיה מִיבְּיה מִיבְּיּיה מִיבְיּיה מִיבְיה מִיבְיּיה מִיבְיה מִיבְיּיה מִיבְיה מִיבְיה מִיבְיּיה מִיבְיה מִיבְיּיה מִיבְיה מִיבְיּיה מִיבְיה מִיבְיּיה מִיבְיּיה מִיבְיה מִיבְיה מִיבְיּיה מִיבְיּיה מִיבְיה מִיבְיּיה מִיבְיּיה מִּיבְייה מִיבְייה מִיבְייה

- 2. The words בָּנִים, בְּעַלָּה, בַּעלָה, בּבּוֹת, אֲנְשִׁה, are often constructed with an abstract, to form an adjective, as אֵישָׁת חַיִּל, a wise man, אַנְשִׁת a valiant woman, בַּרְשְׁיָה a condemned man (to death) בַּת שִׁנְה (woman) year old, בַּן־בְּשֶׁת an arrow (lit. the son of the bow).
- 3. A noun can be constructed to another noun, adjective and a demonstrative pronoun, as מָלְהְוֹ נְיִלְהְ לִּבְּלִי to this place, to this place, to this place, to these. It can also be constructed to a numeral, e. g., מַלְהְנִי אַלְּהְרָבְּעִים אַבְּעִים אַבְּעִים אַבְּעִים אַבְּעִים אַבְּעִים אַבְּעִים אַבְּעִים אַבְּעִים אַבּער הַבְּבְעִים אַבּער הַבְּבְעִים אַבּער הַבְּבְעִים אַבּער הַבְּבְּרִים אַבּער הַבְּבְרִים אַבּער הַבְּבְרִים אַבְּרִים אַבּער הַבְּבְרִים אַבּער הַבְּבְרִים אַבּער הַבְּבְרִים אַבּער הַבְּבְרִים אַבּער הַבְּבְרִים אַבּר הַבְּבְרִים אַבּער הַבְּבְרִים אַבּער הַבְּבְרִים אַבּר הַבְּבְרִים אַבּר הַבְּבְרִים אַבּר הַבְּבְרִים אַבּר הַבְּבְרִים אַבּר הַבְּבְרִים אַבּר הַבְּרִים אַבּר הַבְּבְרִים אַבּר הַבְּבְרִים אַבְּרִים אַבּר הַבְּרִים אַבּר הַבְּבְּרְים אַבּר הַבְּבְּרְים אַבּר הַבְּרִים אַבּר הַבְּרִים אַבּר הַבְּבְרִים אַבּר הַבְּרִים אַבּר הַבְּרִים אַבּר הַבְּרִים אַבּר הַבְּרִים אַבּר הַבְּרִים אַבּר הַבְּרִים אַבְּרְים אַבּר הַבְּרִים אַבּר הַבּר הַבְּרְיִבְיּים אַבּר הַבְּרְיִבְּיִים אַבְּרְיִבְּיִים אַבְּרְיבְּיִים אַבְּרְיבְּיִים אַבּר הַבּר הַבְּרְיבְּיִים אַבּר הַבּר הַבּי הַבּר הַבּר הַבּר הַבּר הַבּר הַבּר הַבּר הַבּיּב הּבּר הַבּר הַבּי הַבּר הַבּר הַבּר הַבּר הַבּר הַבּר הַבּר הַבּר הַבּי הַבּר הַבּי הַבּר הַבּי הַבּר הַבּר הּבּר הַבּר הַבּר הַבּי הַבּי

Often there are several nouns in the construct state, as אַרְה אַנְר אָבְר בְּבֶלְ אָשׁוּר in which case one noun explains the other, but two or more separate nouns cannot be constructed to one noun. Thus you cannot say: חָבְבֶּר וּתְבוּנְתוֹ but must say: חְבָּבֶר וּתְבוּנְתוֹ but must say: חָבְּבֶּר וּתְבוּנְתוֹ

§ XVIII.—PECULIAR USE OF THE NOUN.

§ XIX.—RELATION OF THE ADJECTIVE, ADVERB AND VERB TO THE NOUNS.

1. The verb, adverb, and adjective must agree with the noun in gender and number (See § VIII. 1). And in construct state the adverb or adjective must agree with the noun constructed, as יוֹבְאַת י״י מְהוֹבְה the fear of the Lord is pure. The adverb מְהוֹבְה is therefore fem. because the construct וֹבְאַת is fem.

- 2. When several nouns of various genders belong to one verb, the verb is used in the gender of the most prominent noun, e. g., בְּלֵבְי בְּלֵבְי בְּלֵבְי בְּלֵבְי בְּלֵבְי בִּלְבִי בְּלְבִי בִּלְבִי בְּלְבִי בְּלְבִי בְּלְבִי בְּלְבִי בְּלְבִי בְּלְבִי בְּלְבִי בְּלְבִי בְּלְבִי בְּלִבְי בְּלְבִי בְּלִבְי בְּלְבִי בְּלְבִּי בְּלְבִּי בְּלְבִּי בְּלְבִי בְּלְבִי בְּלְבִּי בְּבְּיבְי בְּבְּלְבִּי בְּבְּי בְּבְּיבְי בְּבְּלְבִי בְּבְּלְבִי בְּבְּלְבְּי בְּבְּלְבְּי בְּבְּלְבְּי בְּבְּלְבִי בְּבְּי בְּבְּלְבְּי בְּבְּלְבְּי בְּבְּלְבְּי בְּבְּי בְּבְי בְּבְּי בְּבְּי בְּבְּי בְּבְּי בְּבְי בְּבְיי בְּבְיי בְּבְיי בְּבְּי בְּבְּי בְּבְיי בְּבְיי בְּבְּי בְּבְּי בְּבְיי בְּבְיי בְּבְיי בְּבְיי בְּבְיי בְּבְיי בְּבְיי בְּבְיי בְּבְּי בְּבְיי בְּבְיי בְּבְיי בְּבְיי בְּבְיי בְּבְיי בְּבְיי בְּבְיּבְיי בְּיּבְיי בְּיִי בְּיִי בְּיּבְיי בְּבְיי בְּבְיּבְיי בְּבְיי בְּבְיּבְיי בְּיבְיי בְּבְייִי בְּבְייִי בְּיבְיי בְּיבְיי בְּיבְיי בְּיבְיי בְּיבְיי בְּיבְייִי בְּיבְיי בְּיבְייִי בְּיבְיי בְיבְיי בְּיבְיי בְּיבּיי בְּיבּיי בְּיבְיי בְּיבְיי בְּיבְייבְיי בְּיבְיים בְּיבְיים בְּיבְיים בְּיבְייבְיים בְּיבּיים בּיּבְיבְיים בְּיבְיבְיבְיים בְ
- 3. Sometimes the noun is in plural and the verb in singular, and this for two reasons. 1) Because there is an ellipsis, as בְּלְשִׁרְ בִּישְׁרְ שִׁרְ בִּישְׁרְ וֹשְׁרְ שִׁרְ בִּישְׁרְ וֹשְׁרְ בִּישְׁרְ וֹשְׁרְ בִּישְׁרְ בּוֹת צְעַרְה also בְּנוֹת צְעַרְה is בְּנוֹת צְעַרְה also בְּנוֹת צַעַרְה is בְּנוֹת צָעַרְה 2) Lies it in the imagination of the writer, seeing each of the בְּנוֹת בִּנוֹת בַּנוֹת בּיִי בְּנוֹת בִּיִי בְּנוֹת בַּנוֹת בַּנוֹת בַּנוֹת בַּנוֹת בַּנוֹת בַּנוֹת בַּנוֹת בְּנוֹת בִּיִי בְּיִים בּיוֹת בּיִי בּינוֹת בְּנִיתְ בְּיִים בּיוֹת בְּנוֹת בְּיִים בּיוֹת בְּיִים בּיוֹת בְּיוֹת בְּיִים בְּיוֹת בְּיִים בּיוֹת בּיוֹת בְּיִים בּיוֹת בְּיִים בּיוֹת בְּיִים בְּיִים בּיִים בּיִים בּיִים בְּיִים בְּייִים בְּיִים בְּיִים בְּיִים בְּיִים בְּיִים בְּיִים בְּיִים בְּיִים בְּיִים בְּיוֹים בְּיִיבְים בְּיִים בְּיִיבְיים בְּיִים בְּיִים בְּיִים בְּיִים בְּיִים בְּיִים בְּיִים בְּי
- 4. Where the noun constructed has the same meaning as the noun to which it is constructed, or where one noun can be left out entirely, the verb agrees with the second noun, as עַבְעָה כִּי הִהָּיִה When the plague of leprosy will be (Lev. xiii. 9). The noun בָּעָל though it is masc., the verb is yet in fem. הַהָּיִה, because the nouns could be inverted, or the first noun left out altogether. So in מְבָּיִל הִיהָּיִה Neither did the cruse of oil fail (1 Kings xvii. 16); the construct מִבְּיל feminine, yet the verb מְבִיל in masc., because it refers to the oil, not to the cruse.
- 5. The adverb and adjective belonging to a collective noun, can be in sing. as well as in plur. It is in sing. when it refers to the whole, as עַב בְּרוֹל וְרָב A people great and many (Deut. iii. 21), but in plur. when it refers to each individual, as אור בייבון בייבון And the people came up out of Jordan (Josh. iv. 19), where every individual is meant.
 - 6. Some nouns have only the pl. number, as בָּנִים face,

ווים life, בּיִב water, שְׁבֵּיִב * and the verb, adverb, or adjective belonging to them are to be always in plural. The nouns מַבּוֹל and בַּעַל often come to stand in plural, whilst the verb and adjective stand in singular, as אַרוֹנִים בְּעָבִים מָבְיוֹן a cruel lord (Is. xix. 4), וֹלַכְהַ בַעַלִין

§ XX.—PRONOUNS.

- 1. The personal pronouns in Hebrew are either separable words, or letters added to the verb (See § IX. 1). But sometimes they are both used together, as אֲבֹכִי אָשָׁבֵע, יוֹאַהָּה אָטֵרָהָּ, imy own vineyard.
- 3. The personal pronoun dative לְּדְּ, לִי, etc., is sometimes used without denoting the dative case, as אָם לֹא תַּדְעִי לְדָּ I will return (Numb. xxii. 34).

If thou knowest not.....go (Cant. i. 8). Yet even here, where the particle seems to be superfluous, it denotes that the action is to the advantage of the subject.

- 4. The demonstrative pronoun אָל ה., אָאָ pl. c., denotes some person or thing which is present, or by relation we have become aquainted with it, as if it were present, as we have become aquainted with it, as if it were present, as for this child I prayed (Sam. i. 27), אַל הַנַער הַוֹּיִם for this child I prayed (Sam. i. 27), אַל הַנָער הַנָּיִם מּנִים מִּנְים מּנִים מִּנְים מּנִים מִּנְים מִּנְים מִּנְים מּנִים מִּנְים מִּים מּנִים מּנִים מּנִים מּנִים מּנִים מּנִים מּנִים מּנִים מּנִים מּנְים מּנִים מּנְים מּנִים מּנִים מּנִים מִּנְים מִּים מִּנְים מִּים מּנְים מִּנְים מִּנְים מִּנְים מִּנְים מִּים מִּנְים מִּים מִּים מִּים מִּים מּנְים מּנִים מּים מּנִים מּנִים מּנְים מּנִים מּנִים מּים מּנְים מּנִים מּנִים מּנִים מּנִּים

Also (Ps. xxvii. 3) בְּוֹאֵת אֲנִי כַּמֵהַ In this will I be confident; אָנִי בַּהַבֶּר הַוֹּאֵת is to be understood.

§ XXI.—RELATION OF THE VERB.

- 1. The verb usually precedes the noun, אַכֶּר מִיטָּה And said Moses. When, however, the emphasis, or stress, is put on the noun, it will precede the verb, as וְשַׁרָה שׁוֹכְעָה הַּלְרֵב And Sarah was hearing (Gen. xviii. 10), אַבְרָב וֹיִשְׁב And Pharaoh drew nigh (Exod. xiv. 10). When two verbs refer to one noun, the noun stands between the verbs, as אַבְרָב וַיִּשְׁב And Abram removed his tent...and dwelt (Gen. xiii. 18). Where several verbs refer to one noun, the noun stands either after the first or after the last verb.
- 2. In Hebrew, like in most ancient languages, the second person is addressed in sing. only; if the word Lord is added, the verb is put in 3d pers. sing., as אַרֹי יִצְאַל My lord has asked (Gen. xliv. 19), בּוֹלְייִ בּוֹלְייִ וֹלְייִ בּוֹלְייִ בּוֹלְייִ בּוֹלְייִ וֹלְייִ בּוֹלְייִ וֹלְייִ בּוֹלְייִ וֹלְייִ בּוֹלְייִ וֹלְייִ בּוֹלְייִ is here to be understood.
- 4. The Hebrew language, properly speaking, has no present tense (and in fact, time being transient, cannot have a present). It combines, however, past and future, and forms a present, as

אַנכי הוֹלֵך לְמוּת Behold! I am going (אוֹן/the time) to die (Gen. xxv. 32). This tense is formed by the participle with the personal pron. nom. before it.

5. This form sometimes also stands for the future, as הונני Behold, I shall bring (Gen. vi. 17). Also when an action appears as present, it is used in this form, as וֹפַרעה הלֶם And Pharaoh was dreaming (Gen. xlviii. 1). When an action which is often repeated is described, the future is used instead of the past, as בַבֶה וַעַשֵׂה אִיוֹב So used Job to do (Job i. 5). The same is the case with an action which is entirely independent of time, as בֵוְ חַבֶּם יִשְׂמַח אַב A wise son makes glad a father (Prov. x. 1).

6. The Infinitive gives an abstract idea of the action, as to go, הַכּוֹת to smite; independent of time and person But it may take the prepositions カ, コ, カ, as コラュ in going, לְבַלוֹךְ like going, לַבְלוֹךְ to go (i. e., in order to go), from going. It is treated like a noun. It is also placed before the past or future to imply a certainty, as יפקוֹר he will surely visit (Gen. l. 24). When the infinitive is joined to the *imperative* or participle, it takes the second place, as אַמְעוּ שְׁמִוּע Hear ye indeed! (Is. vi. 9), הוֹלְכִים הלוה Still went on (2 Kings ii. 11).

7. The infinitive Kal, which is the easiest to be pronounced, is, when in itself without meaning, as above, placed before any other paradigm of the same verb, as אַרָל מַרָל where the first is in Kal, the second in Pual; בְּנֵב יְנְנֵב the first Kal, the second Niphal; קמֵר בַקְמִירוּן is the first in Piël (but as it is not used in Kal, the Piël stands for Kal) and the second in Hiphil. As the *infinitive* is to be regarded as an abstract noun, it is sometimes interchanged with the participle, as And number a fourth part of Israel (Num. xxiii. 10), instead of וְלְּסְפּוֹר, וְלְּסְפּוֹר for קְנָה חָכְבָה חָכְבָה הָנְיֵן חָכְבָה

- 8. The *imperative* mood (See § X. 4) can only be used in the affirmative command; when in the negative, the future with the adverb אל מוֹן (See § X. 4) can only be used in active, not in passive voice; but in Niphal, which is properly a deponent verb and has the same meaning as Kal, the *imperative* is used.
- 9. The future proper has one form (See Tab. of the verb). The Hebrew uses, however, a commanding future (jussive) and that by omitting the quiescent letter of the future * (apocap.), and a future optative, which expresses a wish. The commanding form, as יוֹרָ he shall (not will) rain (Psalm xi. 6), יוֹי it shall be; or, let there be! is of frequent occurrence. The future optative is formed by suffixing הוו to the first pers. sing. and pl., and a to the second and third pers. plural masc. אוֹרָכָּהוֹ I will go, יוֹי יִי they will go, יוֹי יִי they will go, יוֹי יִי they will go, יוֹי יִי יִי they will go, you will go.

§ XXII.—VAV CONJUNCTIVE.

- 1. The letter \(\gamma\) at the beginning of a word (except eleven words, most of which are proper nouns) with a Sh'va (\(\frac{1}{2}\)) used before a letter with a Sh'va, or a letter of its own class \(\frac{1}{2}\), \(\frac{1}{2}\), is the equivalent of the conjunction and.
- 2. The copulative, by way of explanation, as בְּרֶבֶּוֹה וּבִעִירוֹ in Ramah, even in his own city (1 Sam. xxviii. 3). So עיר a watcher (i. e., an angel) even a holy one (Dan. iv. 10).
- 3. As an adversative—but—like the adverb לא אַרְנִי as אַרְנִי as לֹא אַרְנִי as לֹא אַרְנִי אַרְנִי וּ

^{*} Hence this future is found in the regular verb in Hiphil, and in verbs and in the paradigms.

- 4. As an apodosis thou, as וְצְּמִית וְהְלֵכְהָ אָל הַכֵּלִים And when thou art athirst, then go to the vessels (Ruth ii. 9). The like adverb is אַנ or אַני .
- 5. As the adverb אָרֵב וַניי מָנֵר בּוּ although, yet, as בְּי אָרַב וַנִיי מָנַר רַהְּבְּהּ For he loved Hannah, yet the Lord had shut up her womb (1 Sam. i. 6).
- 6. As adæquationis, so, just so, adverb מֵרֶם בְּרֵים אָבְרִים As old water על נָפָשׁ עֲוַבְּה וֹשְׁמוֹעָה מוֹבְה מִאָּבִץ מֵרְהְעָ As cold water to a thirsty soul, so is good news from a far country (Proverb xxv. 25).
- 8. As inferential, like the adverb לְּמַצֵּוֹן m order that, as the shall not multiply to thimself horses, that he cause to return, etc. (Deut. xvii. 16). When doubled ייין it signifies both . . . and, as וְלֵבֵּר וֹּרְאֵוֹרַה.
- 9. As conclusive, like the adverb בָּעֵן therefore, as בְּעֵן בּר י״ר וַיִּמְאָּמְךְּ מִמְּלֵּךְּ Decause thou hast rejected the word of God, therefore God has rejected thee from being king (1. Sam. xv. 23).
- 10. As conversive, viz., when with a Sh'va (!) is prefixed to the past tense, it means the future, and when a with a Pathach or a Komats (!, !), is prefixed to the future it denotes the past, as מוֹן and he will say, מוֹן and he said. This holds good only in the narrative style; but not otherwise, as מוֹן and he shall appoint (Esther ii. 3).

Note.—The root of the Hebrew Verb, consisting of three radicals, being found, without any prefix or suffix, in the 3d person masculine singular of the past tense, the conjugation of the verb therefore begins with the 3d pers. masc. sing. of that tense.

TABLE I.—FIRST PARADIGM בָל OR בָּעַל OR.

Femin. Com. Mas	
לָמַר לָמָרָה	 sing. 2.
לָמַרָתְּ לָמֹרָתְּ	2.
לַמַרָתִּי	1.
לָמְרוּ לָמְרוּ	3. pl.
לְמִרְמָם לִמרָתָן	2.
לְמַרְנוּ	1.

PARTICIPLE PRESENT ACTIVE.

PARTICIPLE PRESENT PASSIVE.

FUTURE TENSE

	FUTURE TENSE.	
Fem.	Com. אֵלְמוֹד	Masc.
הִלְמִר הִלְמִר	• •	2. הִלְמוֹד יִלְמוֹד ^{3.}
שׁלְמוּרְנָה תּלְמוּרְנָה	נָלְמוֹר	1. pl. 2. הִלְמְרוּ 3. יִלְמָרוּ
	FUTURE OPTATIVE.	••
TO		1.76
Fem.	Com.	Masc.
שּלְמִדִּי הּלְמָדִי	 אֵלְמְדָה	1, sing. 2. הִלְמוֹר 3. יִלְמוֹר
הַלְמוּדְנָה הַלְמוּדְנָה	נְלְמְדָה	וּ יִלְמָרוּן. הַלְמָרוּן ^{2.} ז. הַלְמָרוּן ^{3.}
לְלְמוֹד , מִלְם,	Infinitive. בָּלְמוֹר, בָּלְמוֹר,	abs. למוד cons.
1 -	IMPERATIVE.	
לְמִ <u>וֹּ נְ</u> ה לְמִ <u>ִּרִ</u>		2. sing. לְמִרוּ יִּלְמִרוּ יִּלְ

PARADIGM נְבְּעֵל.

Past.

Fem.	Com.	Masc.
	נלמַרָתּי	1. sing.
נְלְמַרָּתְּ נִלְמַרָּתִּ		2. נְלְמֵרְ 3. נִלְמֵרְ
נּלְמְּבָה	נִלְמַדִנוּ	ָּגְלְמַד 3. 1. pl.
נ לְמַרָּמֶן	ייּ בּיִי בּי	גּלְמַרָּהָם 2.
1::-:-	נַלְמָדוּ	3.

PARTICIPLE PASSIVE.

ַ נִלְּ טָרַה	ביא אַנכי אָנכי	ּ נִלְמֶר	1, sing. コウン 2. ドラー 3.
ַ נִלְמְרות	ַ װַן אַפֿו אַנּטִׁנוּ	ָנְלְמָדִים	ל מַנְקְנוּ 1. pl. מְּמֶם 2. מֵּמֶם 3. ַ

FUTURE TENSE.

Fem. Com.	Masc.
אֶלָמֶר	1. sing
הַלְמָר הַלְמָר	2. הַלְמֵר 3. יַלָּמֵר 3.
הַלְּמֵר יִ	
נַלְמֵר	1. pl.
שַּלְּמִרְנְה תּלְּמִרְנָה	ילַּמְרוּ ^{2.} הַלְּמְרוּ 3.
فذعندن	י נְלַמְדוּ 3. יִלַּמְדוּ

INFINITIVE.

				הַלְמוֹר	abs.
י מעלמר	ּ לְהִלְּמֵר	, כָּהִלְּמֵר	· לַּהַלְּמֵר	הַּלְּמֵר	con.

IMPERATIVE.

Fem. הְלְּמִרִי הְלְמִרִי Masc. בלמר 2. sing

2. sing. בּלְמָרוּ 2. הַלְּמָרוּ 2. pl.

PARADIGM בָּעֵלְ .

Past.

Fem.	Com.	Masc.
	לפּוֹדמּי	1. sing.
לִפְּרָת לִפַּרָת		למר למבים למבים
ذفئت	33-22	קמֵר א. 1. pl.
לִמִּדְתָּוֹ	לִמַּרְנוּ	
	לָמָדוּ	2. 3. לפור קם - ع
	•	

PARTICIPLE ACTIVE.

FUTURE TENSE.

Fem.	Com.	Masc.
שָׁלַמָּר שַׁלַמָּדִי	אָלַמֵּד	1, sing. 2. הְלַמֵּר 3.
שַׁלַמֵּדְנָּה הַּלְמֵּדְנָה	 ਜ਼੍ਰੇਵੰਧ	ון פּוֹרנּ בּלְמְּרנּ 2. הַלַמְּרנּ 3.
	Infinitive.	
קְלַמֵּד , מְלַמֵּד,	מֶר , כְּלַמָּר 	מוד אפל abs. בְּלַ con.
	Imperative.	
לַמְּדְנָה לַמְּדִי	.)	אופ לַמָּד sing. וּף לַמְּדוּ.
F	PARADIGM בְּעַל.	
	Past.	
Fem.	Com.	Masc.
לִּמְבַּע לָמַּבְעַ	ָ לְפַּוֹרָתִּי	1. sing. 2. לְמַרְםְּ 3.
לְפּוֹרַשָּׁן	לְמַּדְנוּ לְמִּדוּ	י לְמֵּדְתָּם ^{1. pl.} ג לְמַּדְתָּם 3.

PARTICIPLE PASSIVE.

Infinitive.

PARADIGM הִפָּעִיל. Past.

No IMPERATIVE.

PARTICIPLE ACTIVE.

,	מרבנ		מָנכִי]	1.	sing.
ַ מַלְמֶדֶת ּ	25	ַ מַלְמִיר ַ	אַתַּה	2.	
	היא	•	רווא	3.	
,	אַנַחָנוּ		אַנַהנוּ	1.	pl.
לְמִירוֹת ְ	אַמָּוֹ	מַלְמִירִים }	אַתֶּם	2.	
,	ַהַוֹּן הַוּוֹן		ם בים	3.	

	40		
	FUTURE.		
Fem.	Com.	Masc.	
שַּלָמִידִי הַלָּמִידִי	אַלְמִיר	ו 2 הַלְמִיר 3 יַלִמִיר	sing.
שַּלְמֵּרְנָּת פַּלְמֵרְנָת פֹּיִי	בַּלְמִיר		l. pl.
्राच्या विश्वासीय के जिल्हें स्थापन	7		
	FUTURE APOCAP. (JUSSIVE).		
₿em.	Com.	Masç.	
שַּלְמִיבְרָּע שַּלְמִבְּרָּע שַּלְמֵּב	אַלְמֵר בַּלְמֵר	2 הַלְמֵּר זֹלְמֵר	1. pl. 2.
מִר , מַהַלְמִיר	ואודועב. בְּהַלְמִיר , בְּהַלְמִיר , לְהַלְ 	הַלְמֶּר הַלְמָיר	abs.

	IMPERATIVE.	
Fem.		Masc.
הַלְמִידִי		2. sing.
הַלְמַרְנָח		בּוֹלְמִירוּ 2. pl.

PARADIGM הָפָעַל.

Past.

PARTICIPLE PASSIVE.

PRESENT.

,	אָנכָר	ן, אולי 1. sing	
ַבְלְמָדָה	אַת	ַ אַּטַּׁר \מְלָמֶר ^{2.}	
	היא	3.	
	אַנחנו	ָּאַנַהְנוּ ן , ן אַנַרְוּנוּ ^{1. pl.}	
ַלְמָדוֹת	كَنُورُ	בְּאַהֶּם לְמָדִים 2.	
	[][]	3. הַם 3.	

FUTURE.

Fem.	Com.	Masc.
	אָלְמַד	1. sing.
הַּלְמַּד הַּלְמָדִי		2. תְּלְמַד ³.
הַלְמַד	,	
,	נְלְמַד	1. pl.
מַלְמַרְנָה מָלְמַרְנָה		לִלְבְּוּרוּ הַלְּמְרוּ 3.
שַׁלְּמַדְנְה		יג יָלְמָדוּ

Infinitive. הָלְמֵר ,בְּהָלְמֵר ,לְהָלְמֵר ,מְהָלְמֵר No Imperative.

	PARADIGM 5	ּהַתּ∈ַּעִיּ		
	Past.			
Fem.	Com.	Masc.		
	הָתְלַמַּדְתִּי	7	1.	sing.
התלמרת		החלמדה		_
הַתְּלַמַּיְרָתְ הַתְּלַמַּיְרָתְ		הִתְצמֶּר הִתְלמֵּדְתָּ	3	
1 1 1 2 2 1 1 1	44-44-4-4-4-	ا با الْحِيرِ فِي الْمُ		
	ָה ְתְלַ מַּוְדנוּ			pl.
הַתְלַפַּרָהָן	,	<u>ה</u> לקפּוֹבשׁם	2.	
Ť	התלמרו	7	3.	
	PARTICIPI	LE.		
ַ : מִתְלַמֶּדֶת	אָנכִי)	אָנכִי)	1.	sing.
ּ מָתַלַמָּדָת	\ \\ \\ \\ \\ \\ \\ \\ \\ \\ \\ \\ \\ \	אַפֿע /מִעֹלַמֹּב	2.	
•••	היא	הוֹא	3.	
	אוחוו	ַ הַמָּלְמָּרֵנ אַנָּהנוּ אַנָּהנוּ אַנְבָנוּ אָנְבָנוּ אָנְבָנוּ אָנְבָנוּ אָנְבָנוּ אָנְבָנוּ	1.	pl.
-מִתְלַמְּדוֹת -מִתְלַמְּדוֹת	724	יבבייבי מחלמדיו	2.	•
- با الفري الفراد الفراد	1 1/15	عَنْدُم كِذِانِدَكِنَا ر	2	
			υ,	
	Future.			
Fem.	Com.	Masc.		
	אָתִלַמָּר			sing.
התלמדי	• •	תַּתְלַמָּד	2.	
טִּתְלַמֵּד הַתְּלַמְּדִי		יִתְנִמֶּד		
:	נְתְלַמֵּד	:		pl.
	7100 2 0 100		0	

שַּׁעַלַפּוֹרַנְּח

Infinitive.

Only the Preterit of have I put according to the general Hebrew Tables, 3d pers. masc. sing. first. In the rest of Paradigms the order of the persons and tenses is according to the modern languages.

The following Table is a Paradigm of Kal with Pronominal Suffixes, which serves also for the entire verb, as they are affixed in a similar manner to the remaining Conjugations whose meaning admits of their reception, with the exception of Piël which slightly deviates.

VERB إلى WITH AFFIXES.

PRETERITE OF 722 "he taught."

הקבה "she taught."

לָמַבּתנוּ	1. c. pl. suffix.	ו. c. sing. suffix.
לִמַבתּכִם	2. m.	2. m. <u>جُوْل</u> تِ بَرَةٍ
בְּמָבתִּכֶּן	2. f.	לְבְיָרָהְ 2. f.
לְמְדָתַם	3. m.	رُخُدَنِهِ. س. ﴿ خُطُدِنِهِ
לְמָדָת	3. f.	\$ جُمَّدَفُد (جُمِّدَكُنُ

ילְמַרְתְּ "thou didst teach."

1. c. pl. suffix.		ו. c. sing. suffix.
לְמַדְהְּמוֹ (לְמַדְהְּמוֹ ^{3. m.}	•	לְמַדְּתְּהוּ (לְמַדְּתְּהוּ (בְּמַדְּתְּהוּ (בִּמְרָתּוּ (בִּמְרָתּוּ (בִּמְרָתּוּ (בִּמְרָתּוּ (בִּמְרָתּוּ
		֓֞֞֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓
3. f. לְמַדְתָּן		א למרָמָה 3. f.

ילְםְרָּהְ "thou (f.) didst teach."

למֶדְתִּינוּ	1. c. pl. suffix.	לִמַרָתִינִי	1. c. sing. suffix.
למרתים	3. m.	לִמַרִתִּיהוּ	3. m.
לְמַרָתִין		לְמַרְתִּיהָ	3. f.

"I taught." לְמַרְתִּי

למהתיכם	2. m. pl. suffix.	לְמַדִתִּיךָּ	2. m. sing. suffix.
רְמַרִתִּיכֶּן	2. f.	לְמַרָתִירָ	2. f.
לְמַדְתִּים לְמַדְתִּים		ַלְמַדְתִּיוֹ לְכַמַדְתִּיהוּ	· 3. m.
לְמַרְתִּין	3. f,	ַרָמִרתִי <u>ה</u>	3. f.

ייב יי they taught."

לְמַרוּנוּ	1. c. pl. suffix.	לִמֶרוּנִי	1. c. sing. suffix.
לְמַרוּכִם		לִמַרוּהְ	
למדוכו	2. f.	לָבְּרוּרְ	2. f.
למדום	3. m.	לָבַּרוּהוּ	3. m.
לְבְּרוּוְ	3. f.	לְמָרוּהָ	3. f.

י ye did teach." למַרָהֵן

	1. c. pl. suffix.		1. c. sing. suffix.
למרתום		לְמַדְתוּהוּ	3. m.
לְמַרְתוּוְ	3. f.	למרתוה	3. f.

"we did learn."

למֵדנוּכֵם	2. m. pl. suffix.	לָמַדנוּךְ	2. m. sin	g. suffix.
לָמַדְרנוּכָּן לְמַדְרנוּכָּן	2. f.	לְמַרנוּך	2. f.	
למַדנוּם ל	3, m.	למרנוהו	3. m.	
לְמַדְנוּן	3. f.	לְ מַרְנוּהָ	3. f.	

Participle act. לוֹמָר learning, or a learner, is suffixed like the noun. Likewise the participle passive לְמָוּר .

Future, ילְמוֹך "he will learn."

יַלְמָדֵנוּ יּ	1. c. pl. suffix.	יַלְמָ ֶרְנְי	1. c. sing. suffix.
ילמרכם	2. m.	ָילָּמָרֵרְ יַלְמָּרָרְ	2. m.
ילמדכו	2. f.	יַלְבָּוֹדְרָ	2. f.
וַלְמָבִם'	3. m.	ילמדהו	3. m.
יִלֹמָדוֹ	3. f.	ָּילְכִּוֹרָה <u>ַ</u>	3. f.

The 1st sing, and pl. and 2d m. sing, follow the same form, by changing (†) into (—); but before the suffixes $\cite{1}$, and $\cite{1}$ it is changed into short (—). $\cite{1}$ is preceded by (··).

The 2d fem. sing. and 3d and 2d pl. m. take the suffixes without any change. The 2d and 3d pl. f. drop and preceding 1.

Infinitive אל "to learn."

לַמִּדנוּ	1. c. pl. suffix.	לָמִדִּי	1. c. sing. suffix.
לַמִּרכֵם	2. m.	למדה	2. m.
לַמִּרכֵּו	2. f.	למרה	2. f.
לֵמְרַבְּ לְמִּרְבָּ	3. m.	בָּבְירוּ בְּבְּירוּ	3. m.
בַּמִרוּ	3. f.	לַמַבה	3. f.
1 **: T		T: T	

Imperative לְּמֵלֵ "learn!"

לַמִּדנוּ	1. c. pl. suffix.	לַמִּדִנִּי	1. c. sing. suffix.
לְמָרֵן לְמָרֵן	3. m.	לַבְּתָּרָהוּ בְּ	3. m.
לְמִרוּ	3. f.	לָמִדָה	3. f.

PARADIGM GUS WITH SUFFIXES.

לָמִרֵנוּ	1. c. pl. suffix.	ו ה. ז' לִמְרַנִי וּ	sing. suffix.
למדכם	2. m.	2. m.	
לִמֶּרבֶן	2. f.	2. f.	
למדם'	3. m.	3. m. למרו	
לִמְּבֵוּ	3. f.	3. f. לִמְדַה	

בהפטל ב	li	הְיָמְאַבְּלְ	C C S C C		<u>רְתְּאַהְלַ</u>		בְהַאֵהֵל	1,	רה מייל ד	\$0.800 E
רה גל בתייל	- - - -	Z Z Z		ひという	Z C C C C C C C C C C C C C C C C C C C		に対こく	UNI	VE	RSIT PORN
הפטרל		いない。	びばいん		がけて	ر ا ا ا	いい。	いないが	に対けべ	۲. ۲۰ ۲۰
יש פיאל בייל)···	\(\frac{1}{2} \)		ZXU CXIII	\\ \(\mathbb{N} \\ N		₹ %			
הפטיל הטל הטל נפ). A:	Z. U.S.	U. 2007		Z Z Z		Z. Z.	Z.C.Z	Z. Z.	
ומאז היפיל]] 	J. C. S. C.	٠	1 X 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	ر کا ال		Z. Z.	に必じて	L: XI:	
٠. 	<u> </u>	ر ا ا	ZUZ ZUZ	ないだ	Z Z		ないだ	Z. Z.	Z, Z,	Z.
-		Past Tense.	Part. Act.	Part. Pass.	Future.	Fut. Apo.	Infin. abs.	Infin. con.	Imperative.	Fut. optat.

TABLE II.—VERB N" OUIESCENT.

TABLEIII.—VERB ב״ב IMPERFECT (§ XI. 1). PARADIGM בלל.

	PAST.	
Fem.	Com.	Masc.
בָנְשָׁה		3. sing.
<u>בְּב</u> ַשְׁתְּ		<u>בְּנ</u> ִשְׁמָּ
•••	נְגַשְׁתִּי	1.
	בָּנְשׁוּ	3. pl.
<u>וֹנ</u> ּהְשָׁוֹן	• •	לֹנְשֶׁמֶב 2.
,	בָנַשְנוּ	1.
	• •	

Participle Active (Progressive Present).

PARTICIPLE PASSIVE REGULAR.

	Future.	
Fem.	Com.	Masc.
	wax .	1. sing.
תגשי	•	2. מְנֵישׁ
שׁנַשׁ הַנְּשִׁי		ן <u>יג</u> ש 3.
	נגַש	1. pl.
שׁנְשִׁנְת		2. תִּגְשׁוּ
תגשנה		יגלשר 3.

		Infinitive	c.		
	,			נָגוֹש	abs.
، ظؤشِ	، ڔؙڋۿٮ	، خَرْبُمُل	، خَدْشِر	ڎؙؚڝٚڗ	con.
		т			
Fe	m	IMPERATIV	Е.	Masc.	
	ּגְשִׁי			_	. sing.
רו	<u> ن</u> ېر			2 בשו	. pl.
	P.	ARADIGM L	. רפנזר		
	•		٠ ڊڄير		
		Past.			
Fe	m.	Com.		Masc.	
TI.	נָנְיֻי			3 לַנַשׁ	sing.
	بإغ			ז נוּמִים 5	
:	· • •	<u>נג</u> שָׁתִּי		τ:	
		ָּרָנְשׁוּ בְּבַּקְיָּיִ		શ્	. pl.
·		ب بر ۱۳			_
ئقۇر	נגּיִי			5 נֹנַשְׁמָם	•
		<u>בַּנ</u> שְׁבוּ	~	1.	•
	P	ARTICIPLE PA	ASSIVE.	ל הליז	
				ָנ <i>בָּשׁ</i>	1
			הַנְע	1	abs.
			etc	- הנגש	con.

The conjugation of the rest of Niphal is regular. Fut. אַנָּבֶּע: Piël and Pual like the regular verb.

PARADIGM הפְעִיל.

Past Tense בְּנִשׁ etc. Future Apoc. בְּנִשׁ etc. Participle בְּנִשׁ etc. Infinitive, abs. בְּנִשׁ etc. Future simple בְּנִשׁ etc. Imperative בְּנִשׁ etc. Future optative בְּנִשׁה etc.

PARADIGM הַפַעל.

Past Tense	הַנַש	Future Tense	יַּבַשׁ
Participle	בָּשׁ	Infinitive	הגש
AT T	T :		

No Imperative.

The Hithpael is conjugated like the regular verb.

Verbs " are of three classes.

- 1. Where, when the first radical ' is omitted, the second radical takes a daghesh. Of this class there are but four verbs, viz., צבן to spread out, fut. אַבן; אַבן to pour, fut. אַבן; מען to form, fut. אַבן; and lastly אַבן to kindle, fut. אַבן:
- 2. Where the Verb is originally a \(\) in which case the first letter is either dropped or changed into \(\) in some of the paradigms.
- 3. Were the Verb is originally ", in which case the first letter, is retained throughout all tenses and paradigms.

TABLE IV.—VERB IMPERFECT " (ORIGINALLY]" (O).

PARADIGM קל.

	Past.	
Fem.	Com.	Masc.
וַשָּבָה		3. sing יָשַׁבַ 3.
הַהַל הַשְׁבְת		יָהֻלַרָּל 3. sing יְהַבַּר יַשְׁבַר 2.
• • •	רָשַבְתָּי	1,
	רַשְבוּ	3. pl.
יָשַׁבְתָּן		יַשַבְהָם 2.
,	יָשַׁבְנוּ	1.

Participle Active (Progressive Pres).

Participle Passive Tip "seated," is conjugated like the Participle Active.

	FUTURE.	
Fem.	Com.	Masc.
	228)
		\(\) 1. sing.
	optat.)
הַשְׁבִי		בּעָהָ 2. ַ
מָשֶׂב		
-₩ t.'		<u>⊃</u> ₩. 3.
	בַשָּׁב)
	optat. בִשְׁבָר	\(1. \text{ pl.}
הוארוה	τ: "	ן מִשְׁבוּ (^{2.}
טַשַּׁלָנָה		
		opt. הַשְׁבוּן 2
מַשַׁבְנָה		
T: - "		יַשְׁבוּן opt. 'נִשְׁבוּן' '3.
		obe: (475.7)
	-	
	Infinitive.	
		abs.
ּ לָשֶׁבֶת י ִמִשֶּׁבֶת	ר פֿאָבֶת,	ָּמֶבֶת , בְּשֶׁבֶּת con.
	* '* * *	
T)	IMPERATIVE.	2.
Fem.		Masc.
שַׁבִּי		⊃ ₩ 2. sing.
שבנה		ن 2. pl.
7777		14 P.

PARADIGM נפעל VERB (ORIG. פ"ו).

Past Tense בְוֹשֵׁבְ, לוֹשֵׁבְ etc. | Future Tense בְּוֹשֵׁבְ, לוֹשֵׁבְ etc. | Future Tense בְּוֹשֵׁבְ, etc. | Par. Pass. בְּוְשֵׁבְ, f. בְּיִשְׁבְ etc. | Infinitive abs. and con. בְּיָשִׁבְּ, Imperative, as Infinitive.

PARADIGMS הָתְפַעֵל AND הָתְפַעל AND הְתָפַעל

are conjugated like the regular Verb.

PARADIGM הָפִיעל.

Past T. יוֹשֵּׁרֶב, הוֹשִּׁיבְ, הוֹשִׁיב etc. Future Apocap. יוֹשֵּׁר etc. Part. Act. בוֹשִׁיב, f. בוֹשִׁבֶּר, וֹחְשִׁיב Infin. abs. הוֹשִׁיב con. הוֹשִׁיב Future Tense וֹשִׁיב etc. Imperat. בוֹשִׁיב etc.

PARADIGM הָפָעל.

Past Tense אוֹשֶׁבֶה, הוֹשֶׁב etc. | Fut. Tense אוֹשֶׁב, הוֹשֶׁב, פּני. | Part. Pas. אוֹשֶׁב, הוֹשֶׁב etc. | Infin. abs. and con. אוֹשֶׁב, etc. | No Imperative.

TABLE V.—VERB PROPER יָבָק, הַ״יּי to suck."

	Past.	
Fem.	Com.	Masc.
יַנְקַה		3. sing.
וֹרַּלִּתְּ וֹנְלָת		3. sing. רְבַּקְתְּ 2.
.,	<u>וָב</u> קְּקְתִּי	1.
	רָבְלוּ	3. pl.
וָנקּמָן	·	ז וֹדַּלְמָם 2.
, ,	יָבַקְנוּ	1,

Participle Active. Present.

Participle Passive רְנָוֹק, f. קְנוֹץ, f. יְנוֹץ, f. יְנוֹץ is conjugated like Participle Passive.

	FUTURE.	
Fem.	Com.	Masc.
	אִינְק	1. sing.
תִינַקי	' '	2. תִּינְכְּ
שׁוּבְּל		יִנבָּק' 3.
1 *	נִינַק	1. pl.
תינקנה	1 4	2. מִינַקוּ
תִּינַקנַה		יבקו 3.
Tivit) **
	Infinitive Mood.	
,		abs. יְנוֹק
, לינק , מיִנק	, בִּינק , כִינק	ינק con.
		·
	IMPERATIVE MOOD.	
Fem.		Masc.
יָנָקי		ינק
יִנֹקְנְה		יָנ ְ לְוּ
Fem. יִּבְקי	, בִּינק, פִינק, ——	ינק 2. ינקן: 3. abs. con.

PARADIGM הָפָעִיל.

Past Tense הֵינִק, הֵינִיק etc. | Future Apoc. יֵינַק, הֵינִיק etc. Part. Act. ביניקי f. ביניקי etc. Imp. Mood ביניקי etc. Simple Fut. ביניקי etc. Infinitive Mood ביניק etc.

TABLE VI.—VERB ע"ו, קום , "to stand."

Past.

קל	נפָעַל	פָּצֵל	פַעל	
למנו לממו למנו למנו למני למני למני למני	בְּקוֹם בְּקוֹמֵה בְקוֹמוֹת בְקוֹמוֹת בְקוֹמוֹ בְקוֹמוֹ בְקוֹמוֹ בְקוֹמוֹנוֹ	קומקני קומקה קומק קומק	בועל All the rest like in בעל	3. m. sing. 3. f. 2. m. 2. f. 1. c. 3. c. pl. 2. m. 2. f. 1. c.
con. abs.	הקום	קוֹמֵם	קוֹמֵם	Infinitive.
קום קומי קמני קמָנָ ה	הקום הקומי הקומי הקמינה	קומם קומטי קומטי קומטי	No Imperative.	Imperat.

61 Future.

Kal.	Niphal.	Piel.	Pual.	
דַלנִם שַלנִמִּידָּׁם שַלנִמִּי דַלנִמִּי אַלנִם שַלנִם הַלנִם בַלנִם	יקום הקום הקום יקום הקים הקים הקים הקים הקום הקום הקום	בלומם הלוממנה הלוממנ הלוממ הלומם הלומם הלומם הלומם הלומם הלומם הלומם הלומם הלומם הלומם הלומם הלומם הלומם הלומם	בְּקוֹמֵם הְקוֹמֵם הְקוֹמֵם הְקוֹמֵם הִקוֹמֵם הִקוֹמֵם הִקוֹמֵם הִקוֹמֵם הִקוֹמֵם הִקוֹמֵם הִקוֹמֵם הִקוֹמֵם	3. m. sing. 3. f. 2. m. 2. f. 1. c. 3. m. pl. 3. f. 2. m. 2. f. 1. c.
Act. Pass.	נְקוֹם	מְקוֹמֵם	מְקוֹמֶם	Participle
Hiphil.	Hophal.	Hiphil.	Hophal.	
הַקִּים הַקִּיםוֹת הַקִּיםוֹת הַקִּיםוֹת	הוַקִּמְתְּ הוַקְמָה הוֹקָמָה	הַקִּימוֹנוּ הַקִּימוֹ הַקִּימוֹ הַקִּימוֹנוּ הַקִּימוֹנוּ	הוַקְמְנוּ הוַקְמְנוּ הוּקְמָנוּ הוּקִמְנוּ	Past T.

N B.—The Hithpaël הְתְּבַּעֵל of verbs "y are regularly formed by the syllable הָתְ prefixed to the Paradigm Piel, פָּעֵל, e. g., הָתְעוֹרֵר , עוֹרֵר , הַתְקוֹמֵם , etc.

TABLE VII.

VERB DOUBLE AYIN y"y, בֻבֶּב "to surround"

			-	T			
Ka	ıl.	Niphal.	Piel.	Pual.			
לַכַבְּנִנִי 'סַבּוָנִיּ סְבַבְּנִיּטִ 'סַבּוָנִיּ סְבַבְּטֵּטִ 'סַבּוָטִי סְבַבְּטָּ 'סִבּוָטִי סְבַבְּיִּ יִי סִבּוְטִי סְבַבְּיִּ יִי סִבּיִ סְבַבְּיִ יִּסִבּיִ סְבַבְּיִ יִּסִבּיִ סְבַבְּיִּ יִּסְבַּיִּ		רו מי ת Regular, following No.2 of Kal	ם ה: Regularly following verb איץ	Regularly like verb ""y	3. m. sing. 3. f. 2. m. 2. f. 1. c. 3. c. pl. 2. m. 2. f. 1. c.		
	,	Infin	NITIVE.				
Ka	ıl.	Niphal.	Piel.	Pual.			
absolute construct	מב מבוב	הִמֵּב הִמֵב	סוֹבֵב	סוֹבֵב			
		Імрен	RATIVE.				
	ַ סְבֵּינְת סבֵּנ סוָבִי	ַ יִסבּׁילָּע יַספֿנּ יַספֿנּ יַסֿכ	סובקנה סוקבי סובקה סובקה	Is wanting.	 m. sing. f. m. pl. f. 		
FUTURE.							
etc: אָסבָ טָסבָּר טַסבָ טַסבָ זָסבַ	י שַׁמַבּר, י שַמב י שַמבּר	אַפֿר אַפֿר טַסׂבּר טַסָר טַסָר טַסַר	etc. A: like verb 1"y	etc. A like verb /''y	3. m. sing. 3. f. 2. m. 2. f. 1. c.		

63

PARTICIPLE.

Kal.	Niphal.	Piel.	Pual.	
סבֵּב סְבוּב	נְׁסָב	מְסוֹבֵב	מְסוֹבָב	active.

Hiphil.	Hophal.	Hithpael.	1
המב	הוֹסַב	הִסְתּוֹבֵב	past.
הָמֵב	הוּמַב	הִסְתּוֹבֵב	infinitive.
הָמָב	wanting	הּמְתּוֹבֶב	imperat.
יַמַב יְיָמֵב	וְפַב יוּפַב	ָי ִםְתּוֹבֵב	future.
מַמַב	מוּסָב	מִסְתּוֹבֵב	partic.

64 TABLE VIII.—VERB جانج "he found."

			TT	
Kal.	Niphal.	Piel.	Pual.	Persons.
לַּהָּאנוּ לִהָּאנִׁ לִהָּאנִׁ לַהָּאנִּ לַהָּאנִי לַהָּאנִי לַהָּאנִי לַהָּאנִי	ַּוֹלִיהֵאנוּ וַלִּהָּאנוּ וַלִּהָאטֵׁ וַלִּהָאנוּ וַלִהָּאנוּ וַלְהָאַ וַלְהָאַ וַלְהָאַ	להאנו להאלו להאלי להאנ להאלי להאלי להאלי להאלי להאלי	מָׁהֵאַנוּ מָהֵאִנוּ מָהֵאִנוּ מָהֵאנוּ מָהֵאנוּ מָהֵאנוּ מָהֵאנוּ מָהֵאנוּ	3. m. sing. 3. f. 2. m. 2. f. 1. c. 3. c. pl. 2. m. 2. f. 1. c.
להא להוא	טמ <i>א</i> נמגא	ם <i>הא</i> מגא	wanting.	absolute. In fine construct.
לומאלע לומאנ לומאי לומא לומא	etc.	etc.	wanting.	2. m. sing. Imperative. 2. f. 2. f.
etc.	etc.	etc.	etc.	Future,
מִנֵּא מנֵּא	زئة٪	מָפֵצֵא	ڹؙڶؙڟؗۼ	active. Partic

עוווער אַ אָנְיָאָ האָ הוּ found " (Continued): (ווווער) אַ אַבּרָא אַ אַרָּיִי האַ VERB אַ"ל, אָבָּיִאָּ האָ

	TT				
Hiphil,	Hophal.	Hithpael.	Persons.		
etc: טַלּהאָע טַלָּהאָע טַלָּהאָע טַלָּהאָע	etc.	יִעִׁמִּגֵּאֵנוּ יַעִּמִּגֵּאַנוּ יַעִּמִּגָאַנּ יַעִּמֵּגָאַנּ יַעַמַּגָאַנ יַעַמַּגָאַנ יַעַמַּגָאַנ יַעַמַּגָאַנ יַעַמַּגָאַנ	3. m. sing. 3. f. 2. m. 2. f. Past 1. c. Past 2. c. pl. past 2. m. 2. f. 1. c.		
בילוגיא בילוגא	wanting. 지목무리	wanting.	absol. In the const. it.		
N보다다.	wanting.	etc. Liùāsk	2. m. sing. 2. f. B 2. m. pl. rg. 2. f.		
aboc [.] גלִּגֹא	etc.	etc. ėtc.	Future.		
מַמְצִיא	ڬۘۯڶۼ؉	מ ט מניא	act. Partic.		

66

TABLE IX.—VERB コルカ, コウュ "to reveal."

Kal.	Niphal.	Piel.	Pual.	Persons.	
וֹלְלִימֵׁם וֹלְלִישׁׁ וֹלְלִישׁ וֹלְלִישׁ וֹלְלִישׁ וֹלְלִישׁ	ַ בְּגְלֵית בְּגְלִית בְּגַלִית בְּגַליים בְּגַליים בְּגְלִים בְּגַליים בְּגָליים בְּגָליים בְּגָליים בְיבליים בְּגַליים בְּגַליים בְּגַליים בְּגַליים בְּגַליים בְּגָליים בְּגָליים בְּגַליים בְּגַליים בְּגַליים בַּגַליים בַר בַר בַר בַר בַר בַר בַר בַר בַר בַר	etc. T	etc. 173	3. m. sing. 3. f. 2. m. 2. f. 1. c. 3. c. pl. 2. m. 2. f. 1. c.	
בְּלוֹת בְּלוֹת	בְּנְלֹה הִנְּלוֹת	בַּלֹה בַּלֵּה בַלוֹת	ئُورِيت	abs. Is find the con.	
etc. הָלֵה	etc. רְבָּלֵת	etc בַּלֵה	wanting.	Imperat.	
زز ژار eto.	etc. الْجَابِ	etc. וַנַּלֶּה	etc. بَدِچَٰ	Future.	
ינֶל etc.	ودد. کیا	etc. וַבַּל		Fut. apoc.	
הלָלְה בְּלְנִּי	ָנְנְלֶּה	מְנַלֶּה	ַ מְנְּפֶּׂוֹח	act. Partico.	

VERB ל"ר, ל"ה, "to reveal" (Continued).

Hiphil.	Hophal.	Hithpael.	Persons.	
etc. הְלָּהָ	etc. The state of	etc. กรุ่มกุก	3. m. sing. 3. f. 2. m. 2. f. Past 1. c. Pense 2. m. 2. f. 1. c. pl. se 2. m. 2. f. 1. c.	
הַגְּלֵּה הַגְּלוֹת	הָגְלֵה הָגְלוֹת	י הָתָנַלּוֹת	absol. Infinit.	
etc. יַנְלֶּה	etc. יָּנְלֶה	etc. וְתְנַּלֶּלֵח	Future.	
پیر طر .etc.		etc. יָתְנֵּל	Fut. apoc.	
etc. הַגְלֵה	wanting.	etc. הְתָּנֵלֵה	Imperat.	
מַנְלֶּה	מָגָלֶה	מִתְּצַּלֵּה	act. Partic.	

TABLE X.-SUBSTANTIVE VERB To be.

		sio.			68	,	ol.				
Kal.	Preterit.	77 3. m. sing.	היקר 3. fem.	m. 2 ليزيم.	2. fem.	. com. בְּרִרְתָּר	17, 3. com. pl.	m. 2. m.	. ع بيارتار	יון קרנני.	
K	FUTURE	Tiri 3. m. sing.	ரிந்தி 3. fem.	113.7 2. m.	. و بايارر على المارية	137 1. com.	الم .m قرتبارا	ਜ਼੍ਰਾਜ਼ 3. fem.	17. m. 2. m.	, ਜੁਜ੍ਹਾ 2. fem.	ரிர் 1. com.
-		3. m. sing.	היה 3. fem.	m. ב לַבְּרֵרְתָּ	לבינה. fem.	יייים. בקיניתי	17. 3. com. pl.	m. לקררהם	(1) 2. fem.	יייסס יו נַרְיָרָנוּ.	
NIPAL.		he is التيليل	she is:	Thou art, m.	thou art, fem.	me I בשני, כש אהר	בייייים וייייים הייייים הייייים	نجز الله they are, fem.	בקם you are, m.	الله you are, fem.	ALON CO. We are.

Infinitive. קלך, הַלָּלְ הלוֹת, הַלָּלְ הלוֹת, const.	יייר קייות להיות להיות	コンプラウ Imperative. コンプラ 2. m. sing.	2. fem. البار بيار عن البار البار عن البار البا	with convers. The lin paus.
Fut. apoc. プラ 3. m. sing.		in plur. only	Participle	

All the other moods and tenses are wanting.

115 E' we have

الله you have, m. المَا يُرِيخُ لِحَيْنَ you have, m. المَا يُرِيخُ لِحَيْنَ كُنِينًا لِمَا يُرْيخُ لِمِينًا لِمَا يُرْيخُ لِمُنْ إِلَيْهِ الْمِعْدُ، قَالَ المَّامِنُ فَيْ اللهِ المُعْدُونُ اللهِ المُعْدِقُ لَمِينًا لِمُعْلِمُ اللهِ المُعْدِقُ لِمَا يُرْيخُ لِمُنْ اللهِ المُعْدِقِ اللهِ المُعْدِقِ اللهِ المُعْدِقِ اللهِ المُعْدِقِ اللهِ المُعْدِقِ اللهُ اللهُ المُعْدِقُ اللهِ المُعْدِقُ اللهُ الل

Participle.

I had, liter. it became to me.

TABLE XI.—VERB IRREGULAR 前項 to go.

KAI.	com.	יאייייייייייייייייייייייייייייייייייי	יוס 8. 2 בַלְבְהָם הַלְבָהֵן 3 בַלְבְהָם הַלְבָתוּ	رترة علاجة. (abs. جائية abs. جائية علية عليه المناسلة ا	قبتار قبتار فبتار فبتار هبتار السوسة بالإ mper. بازد، بازد، بازد، بازد، بازد، فرد، بازد، فرد، فرد، فرد، فرد، فرد، فرد، فرد، فر
Piel.	com.	הלבְתָּ הלבְתָּ הלבְתָּ	הלקפה הלקפה הלקפר	const.	ـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
HIFIE.	fem. com. m. pret.	רולבְּתְּ רוּלַבְּתִּ רוּלַבְתַּ הוּלַבְתִּ	הוליכו הולקפו הולקנו	החליף. בְּרוּלִיף. בְּרוּלִיף.	לְהוֹלִיףְּ מֵהוֹלִיףְּ הֵילִיבָר הוֹלִיבֵר הֵילֵכְּנָה הוֹלִיבֵר הֵילֵכְּנָה

אוזא איזא איז איז איז איזאר אייראר איזיר איזאר איזאר איזאר איזיר איזאר איזיר איזיר איזיר איזיר איירי The meaning of Piel is the same Of Nifal is only found 1. c. pret. PARTICIPLE ACTIVE נגלר נהלד יְחַלְּךְּ הְּחַלְרָּ מְּחַלְרָּ מְחַלְרָּ ידלכו PARTICIPLE ACTIVE. באן פּהַלְּכְנָת בּנְהַלְּךָּ נְהַלְּךָּ יוליף ניולף חוליף נחולף מוליף נחולף חולירי נחולכי אוליף נאולף אולר יוליכו ניולכה הולבנה מוליכו נחולכה הולבנה Hithpael regular. Pret. יהקרוקן: Fut. קקהלף. Particip. ירחהלף.

as in Kal; it is only used in poetry. トラススス of which the rest can be

*Those in brackets [] are futu e apocap.

TABLE XII.—IRREGULAR VERB 1757 to take.

	KAL.	Реветент. сом. mas. ਜ਼ਰੂਰ੍ਹ ਜ਼ਰੂਰ ਤੇ sing. ਸ਼ਰੂਰ੍ਹ ਜ਼ਰੂਰ ਤੇ ਤੁਜ਼ਰੂਰ
Angeles Change de constitue de la constitue de	NIFAL.	רבלקח השא. הקלקחה בלקחה בהלקחר בלקחר בהלקחר בלקחר
	Pcal.	ר ביקרור ממה. mas. רקרור ליקרור ליק

Future Future	etc.
Future. Future. 지수수가 지수수가 1. 1. 1. 1. 1. 1. 2. 3. pl. 1. 1. 2. 1. 2. 1. 2. 1. 3. pl. 1. 3. pl. 1. 3. pl. 1. 4. contract 2. 3. pl. 2. 4. contract 3. pl. 4. contract 3. pl. 5. contract 3. pl. 6. contract 3. pl. 7. contract 3. pl. 8. contract 3. pl. 9. pl. 3. pl. 1. pl. 3. pl. 1. pl. 3. pl. 1. pl. 3.	1-4
Formed from Hofal. 다음다. 수입다. 수입다.	Articiple ハロマン・ハ・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・

VERB
TAB. XIII.—Verb "" and N" >

and 7".	KAL.	רמדר המצ. המא. המא. המא. במה. המא. המא. המא. המא. המא. המא. המא. ה
VERB 1"5 and 7"5.		FARTICIPLE PASSIVE. fem. mas. אנכר אנכר אנכר במור אַבּילר הוא אנבר במור אַבּילר במורור הממ במורו אַבַילולו במורור הממ ביהַ במורו אַבַ במורור במורור הוא NITAL. Pret. הַבָּטָר, to be stretched out, to elongate itself. Infinit. absolut. הַבַּטַרוּ הוהמון " const. הַבַּטַרוּ הַבַּטַרוּ הוּבּילוּ הוה בסופני במורור בתַבַּטַרוּ הובּבּטַרוּ בובַטַרוּ הווּבּילוּ הובּבּטַרוּ הווּבּילוּ הובּבּטַרוּ הובּבּטַרוּ במורור בהַבַּטַרוּ הובּבּטַרוּ במורור בהַבַּטַרוּ הובּבּטַרוּ במורור הבבּטַרוּ הובּבּטַרוּ במורור הבבּטַרוּ הובּבּטַרוּ הובּבּטַרוּ הובּבּטַרוּ במורור הבבּטַרוּ במורור הבבביב הובּבּטַרוּ במורור הבבביב הובּבּטַרוּ הובּבּטַרוּ הובּבּטַרוּ הובּטַרוּ במורור הבבביב הובּבּטַרוּ הובּטַרוּ במורור הבבביב הובּבּטַרוּ הובּטַרוּ במורור הבבביב הובּבּטַרוּ הובּטַרוּ במורור הבבביב הובּביב הוביביב הובּביב הוביביב הוביביביב הוביביב הוביביב הוביב
TAB. XIII.—Verb "E and N"	Kal.	fem. com. mas. 「実がデー

FUTURE. *	fenn. com. mas. [ලධ] ලමුට [ලුට] ි ලමට [ලට] ලම්	-	•	. (چار ارضا	PARTICIPLE ACTIVE.	בושר אושר אושר אושר אושר אושר אושר אושר א	<u> </u>	. α
Future 7723	· · · · Participle 지호기 Piel and Pual are not used.	Hifu. Pret. 元貞元	Infin. absol. 内島山	construct. ලාග් Future ැඩු., apoc. එ	Participle TOD, turning aside.			
Р отокк.	fem. com. mas. N 以 N 以 N N N N N N N N N N	1. 公式ス ごよぶに これが	2 EXX	NEL ACHVE.	NUTT CHANGE TO C	7: % 6: %	אַנְרְנֵנְיּ \ יוֹצְאָיִם אַפָּין \ יוֹצְאִים אַפָּין \ יוֹצְאִים אַפָּין \ יוֹצְאִים אַפָּין \ יוֹצָאוֹם אַפָּין	Being an intransitive verb, it has no participle passive.

VERB 7"5 and N".7.	Ніғи.	fem. com. mas. 「はでない」 「はでない」 「はないない」 「はないない」」 「はないない」 「はないない」 「はないない」 「はないない」」 「はないない」 「はないないないない」 「はないないないないないないないないないないないないないないないないないないない	Liverative. Living Livi
ک"ر and الله عالم 3.	Kat	רות השא. הסמ. השא. לבקרו הסמ. השא. לבקרו בקרו בקרו בקרו בקרו בקרו בקרו בקרו	IMPERATIVE CLI
TABLE XIV.—VERB "5 and 7"5.	Ніғіі.	רווְרָה הוֹרִיתָּה ווֹבִיתָּה הוֹרָתָה הוֹרָתָה רווְרָתְה בוֹרִתְה רוֹרִתְה רוֹרִתְה רוֹרִתְה רוֹרִתְה רוֹרִתְה רוֹרִתְה רוֹרִתְה י בְּהוֹרוֹת י בְיוֹרוֹת י בְּהוֹרוֹת י בְּהוֹרוֹת י בְּהוֹרוֹת י בִּהוֹרוֹת י בִיהוֹרוֹת י בִּהוֹרוֹת י בִּהוֹת י בִּיהוֹרוֹת י בִּהוֹרוֹת י בִּיהוֹרוֹת י בִּהוֹת י בִּיהוֹת י בִּיהוֹת י בִּיהוֹרוֹת י בִּיהוֹרוֹת י בִּיהוֹת י בִּיהוֹת י בִּיהוֹרוֹת י בִּיהוֹרוֹת י בִּיהוֹת י בִיהוֹת י בִּיהוֹת י בִיהוֹת י בְּיִיה בְיִיה בְיִיה בְיִיה בְּיִיה בְיִיה בְיִיה בְּיִיה בְיִיה בְיִיה בְּיִיה בְּיִיה בְיִיה בְּיִיה בְיִיה בְיִיה בְּיִיה בְּיִיה בְיִיה בְּיִיה בְיִיה בְּיִיה בְיִיה בְיִיה בְּיִיה בְיִיה בְיִיה בְּיִיה בְיִיה בְּיִיה בְּיִיה בְיִיה בְּיִיה בְּיִיה בְיִיה בְּיִיה בְיִיה בְּיִיה בְיִיה בְיִיה בְּיִיה בְיִיה בְּיִיה בְיִיה בְּיִיה בְיִיה בְּיִיה בְיִיה בְיִיה בְּיִיה בְיִיה בְיִיה בְּיִים בְּיִיה בְּיִיה בְיִיה בְיִיה בְיִיה בְּיִים בְּיִים בְּיִים בְּיִיה בְיִיה בְּיִים בְּיִים בְּיִים בְּיִים בְּיִים	IMPERATIVE. הוֹרָר הוֹרָר הוֹרֶנְה הוֹרָנ

								• •						
FUTURE.	8.8 (TX/N [TXN] ETX/N [CTXN]	Scisia [Kisia] Kisia 2.	[XXX] XXXX 1.	18 18 pl.	3 CL3. 2	[KK] ZIKN TI	PARTICIPLE ACTIVE.	1. X27. 7.	יש אקר למואיא אפי למואיארי		NOTES IN	מוֹצְים	Horal Preferit N覧行、Future N覧り、	Participle Christ , Name .
	היצית [היצת]	E STA	[S: 2]	になる。たに	におがった	S.Z.	Partic	LAKTION	E CHALAL	%		מוגיא	Preterit NE	Participle NN
RE.	<u>ا</u>	פֿרָרוּ		۲. ۱.	הירי	なだ。	ACTIVE.	ならっただに		מקבית: גורים ביים:	Passive.	אלני ירני	אַנקּטוּ רְרוּיִם	
FUTURE	פֿינֶרוּ	الأرز	Z, CE	ונינירנוי	היני <u>ר</u> ור		Participle Active.	אינטי יונר אינטי יונר	ete	היים יאַקרים יררים אַנערים אַנ אַנערים אַנערים	etc. Participle Passive.	אַנקי יְרוּי אָנקִי יְרוּיִה	פנה. אַ <u>ל</u> הַנוּ וֶרוּיוֹת.	etc.
TURE.	ינה נירו	חוֶרְה [חוֹר]	えに	۲۲۰	ごに	נוְרֵה [נוֹר]	PARTICIPLE ACTIVE.	むに	הירים	transpirence of the contract o	Of NIFAL there is found only the	x. xix. 13.)	Those in brackets [] are the Future	
FUTURE.	הוְרֶה [הוֹר]	Ľ	ST. ST.	וווירנוי.	הורנה	[צור]	Parficipi	טירי	טורוב		Of NIFAL there	Future, Fr. (Ex. xix. 13.)	Those in bracke	Apocap.

TABLE XV.-VERB 1"5 and N"5.

				7	' 8			
Transport of the Control of the Cont	KAL,	Pretiert	fem. com.		N. Z.	2 C 2 Z 2 Z 2 Z 2 Z 2 Z 2 Z 2 Z 2 Z 2 Z	AJNÜÇT 1. Infuntive.	A const.
	Participle Active.	I	スロット	יין אַנדְנוֹ טְיְאֵנְיִנְיּן עַרְיִּנְיּן עַרְיִנְיּן עַרְיִּנְיּן עַרְיִנְיּן עַרְיִּנְיִּן עַרְיִּנְיִּן עַרְיִּ	נוי	Participle Passive.	ב אַבְּעָר בְּשִׁנְאֵ אֵנְטְּרְ בְּשִׁנְאֵ אֵנְטְּרְ בְּשִׁנְאֵ אֵנְטְּרְ בְּשִׁנְאֵ אֵנְטְּ בְּשִׁרְאֵ בְּשִׁלְאֵבְ בְּשִׁנְאֵ אֵנְטְּיִי בְּיִאָּ בְּשִׁי בְּיִבְאָ בְּשִׁי בְּשִׁרְאָ בְּשִׁרְאָבְ בְּשְׁרְאָבְיִים בְּשִׁרְאָבְיִים בְּשִׁרְאָבְיִים בְּשִׁיבְּיִים בְּשִׁיבְּיִים בְּשִׁרְאָבְיִים בְּשִׁרְאָבְיִים בְּשִׁרְאָבְיִים בְּשִׁרְאָבְיִים בְּשִׁרְאָבְיִים בְּשִׁרְאָבְיִים בְּיִבְּיִים בְּיִבְּיִים בְּיִבְּיִים בּיבְיבָים בּיבְיבָּים בּיבְיבָים בּיבְיבָּים בּיבְּיבְים בּיבְּיבְים בּיבְּים בּיבְיבְים בּיבְים בְּיבְים בּיבְים בּיבְים בּיבְים בּיבְים בּיבְים בּיבְים בּיבְים בּיבְים בּיבְּים בּיבְים בּיבְים בּיבְים בּיבְים בּיבְים בּיבְים בּיבְּים בּיבְים בּיבְּים בּיבְים בּיבְּים בּיבְּים בּיבְּים בּיבְים בּיבְּים בּיבְּים בּיבְּים בּיבְּים בּיבְּים בּיבְּים בּיבְים בּיבְּים בּיבְּים בּיבְּים בּיבְים בּיבְּים בְּיבְים בּיבְים בּיבְים בּיבְים בּיבְים בּיבְּים בּיבְים בּיבְים בּיבְּים בּיבְים בּיבְּים בּיבְּים בּיבְים בּיבְּים בּיבְים בּיבְּים בּיבְּים בְּיבְּים בּיבְים בּיבְים בּיבְּים בּיבְים בּיבְּים בּיבְּים בּיבְים בּיבְּים בּיבְים בּיבְים בּיבְים בּיבְּים בְּיבְים בּיבְּים בְּיבְים בּיבְּים בּיבְים בּיבְיבְיבְיבְים בּיבְים בּיבְיבְיבְים בּיבְיבְים בּיבְים בּיבְים בּיבְים בּיבְים בּיבְים בּיבְים בּיבְיבְים בּיבְיבְים בּיבְיבְים בּיבְים בּיבְיבְים בּיבְיבְיבְיבְיבְיבְיבְיבְיבְיבְיבְיבְיבְי	למוצע ביי ביי ביי ביי ביי ביי ביי ביי ביי בי
The second secon	Pual	Not to be found.	HIFIL. Pret. N'U, to bear punishment of his sin.	Нітнраві.	Pret. X党立 and X党立河.		the rest of	the Verb

IMPERATIVE.	NU 2. sing.	ت يلا . 2. pl.	FUTURE.	com, masc.	NEV 3. sing.	2 C A X A X A X A X A X A X A X A X A X A	12 (12) 3. pl.	2 C	1. 1.
I	SZ	E Na Na Na Na Na Na Na Na Na Na Na Na Na		fem.	E SZ		に含めてに	E SZTE	
NIFAL.	Pret. N堂力, to lift up one's self.	Infin. absol. X 定过了。" const. X 定过了。"	Imperative Ni ji	Future Nig.	Participle NÇJ	Pret. NÜ, to exalt, to help.	Infinitive, NÖZ,	Imperative, idem.	Participle NULL.

TABLE XVI.—VERB \"y and \"'>.

	80	
KA1.	fem. com. mas. com. mas. com. com. mas. com. com. com. kg 3. sing. com. com. kg 3. pl. com. com. com. com. com. com. com. com	•
Пип	רביא. ביביארוד. וביאק בביביאל בביביאל בביאלי בבאלי בביביאי ביביאלי בבאלי בביביאי ביביאלי ביביאי ביב	7
Hopal	רוּבַאַר. בוּבַאַר בוּבַאַר רוּבַאַר בוּבַאַר בוּבַאַר רוּבַאַר אַ יַבּרוּבָאַר. בווּבַאַר יַבּרוּבָאַר יַבּרוּבָאַר.	No Imperanye.

							8.	1		
Furure.	Kill 3. sing.	2 CT 22	7.1.7. I.	ارا % لِيانِينَ 10. ابرا	2 ELIX	יו לבוֹא	Participle Active.	S. S. E. S.	 	 ticiple Passive.
E E	E CLIX	ינים <i>ו</i> ליבי			に口名に		Рактісн	LIP ST. Z.	אַנַרְנֵי אָנִם אַתָּיֹן בְּאִינִם הַוֹּ	There is no Participle Passive.
RE.	רְנִיֹא [רְנִא]	הנרא [הנת]		1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1	CTL X		ACTIVE.	מון א מו	ער אַר מ אַנְיָהְ אַנְיָהְ	t, apoc.
Fotore,	הניא [הנא]	_		には、次はに	に、どこに	בער א [בענה]	PARTICIPLE ACTIVE	Sign Sign Sign Sign Sign Sign Sign Sign		[] in brakets Fut, apoc.
E.	Z. U.Z.	E III	%	にはだ	に行業		ACTIVE.	אַנְעָרְ לְּיִהְאָּ בְּיִבְּיִלְ בְּיִבְּאֵ בְיִבְּאֵ	אַנְרְעָרָ בַּטְּ בַטְּ	1
FUTURE	E TO	E L	が言え	には、というでは、これでは、これでは、これでは、これでは、これでは、これでは、これでは、これ	にになった	いた。	PARTICIPLE ACTIVE	THE STATE OF THE S	אַנַבְּעָנוּ אַפָּוּן מוּבְאָנִתּ הוּ מוּבְאָנת אַפָּוּן מוּבְאָנתּ הוֹ	

TABLE XVII.—VERB 7" WITH SUFFIXES.

PLURAL.

SINGULAR.

		3. m.	3. f.	2. n.	2. f.	1. c.	3. pl.	2.	" ∐	Inf.	Imp.
	1. c.		155 4 8. f.	יש וְיֵלְינְתְנִי	-		1315 F. Pl.	" ב וְּלְיתוּנִי	.	יון וְּלִוֹתִיּ Inf.	الساريزير الساريزير.
	2. m.	1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1	またい。			֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓	1		בַּלִינף בְּיִלִינוּךְ	الرابعة	
	2. f.	1. T.				– וּבְלִיתִיף וּבְלִיתִיף וְּבְלִיתִיוּ	17.1		ולינון:	بكانجة إبكانك إبكانا	
	3. m.	T.	בְּלַתְרוּ בְּלְתוּ בְּלְתָּה	בְּלְימוֹ,בְּלִימְהוּבְלִימְה				יילי מורוי יילי מורוי	. בלינורוני י		ري: اي:
	3. f.			はくてはに	<u>ה</u> ליהיד	<u>וְּלְיתִידְי</u>	がに	בְּלִיתוּבְן בְּלִיתוּנוּ	17.7	<u>ה</u> לותה	I.
	1. c.	いた。	47.00		וּלְרתִינוּ		はいい	וגליחונו		בלותינו	12 T
	2. m.	ロンでは、	さいい。			ָלְיתִיבָוּ בְירִיבְיוּ	にいった。		וְּּלְינוּבֶם וְְּּלִינוּבְ	بإذابيريد إباديجه إباديج اباداجه	
	2. f.	() ()	ולרתין וגלתין			בְּלְיתִיבָן	が近		-		
	3. m.	17. 17.	コント	いだ。		יגליתים בליתים	i v	ילירום בלירום	がない。		ָ ֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֭֭֓֞֝
(3. f.	17.	ST.	いがで	がでい	<u>ה</u> ליהין	いた。	וְיֵלְיתוֹין בְּלְיתוֹין	ובלינון		<u>~</u>

PARTICIPLE ACTIVE.

	PARTICIPLE ACTIVE.	PARTICIPLE PASSIVE.
Fut	sin. mas. pl. pl. ppl. fem.	sin. sin. fem. fem. pl. mas. pl. pl. fem.
ָרְגְלָגָרְ הְיְלְנְרָ	ל בולני בולני בולני בולי בוליתי	֚֡֜֝֜֝֜֝֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓
144	لا فا کراہ فاخری ہ فاخری ہ فاخری ہ فاخری ہ	از البالة الألاياة الألاياة
ינגלרי ויגלף ויגלף ויגלרי ויגברווי.		i الله المحادد الإدادية الإدا
רְגָּיִקְינִי	אולבוללר בוללך בולה בולתף בולתו בולותו בולתו בול	Sin. Str. Echter
֡֝֝֝֡֓֜֝֝֟֝֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓		בַּלְרְּרָה בַלְרְּרְרָה בַּלְרְּרָהְ בִּלְרִּיִהְ
ַנְלְנָנְנָ 	בולנו בולחנו בולינו בילימי	וְּלְנְיְתֵנוּ וְּלְנְיְתֵנוּ וְּלְנִינֵנוּ וְּלְנִינֵנוּ
ַנְּלְהַ וּנְּלֵנוּ וּנְּכֵבֶם וּנְּלֵבֵּן וּנְלֵם וּנְלֵן	\$ \frac{\text{cit}}{\text{cit}}\$ \text{cit} \text{cit} \text{cit} \text{cit}<	إذابيم
ַרְגְלֻבָּוָ הַלְבָּוֹ	ַנוּלְבָּוָ נוּלְתְבָוּ נוּלִיבָוֹ נוּלִיתִּיבָוֹ	וְּלִוּיְבָּן וְּלִוּיִהְבָּן וְּלִוּיִבְּן
וְגְלֵם	ל גולים גוליהם גוליהם גוליהם	וְּלְנְיְם וְּלְנִיהָם וְּלְנִיהָם
1,57	보수. 보수다. 보수다. 보수.다.	וּלוּיְן וּלוּיִתְן וּלוּיתוּן

TABLE XVIII.-VERB Y'Y WITH SUFFIXES.

		3. m		3. f.		2. m		2. f.	1. c.	
	1. com.	מִמוֹר		שַמהני		שממני		שמשיני		
në.	2. fem. 2. masc.	100		からに		.			च्यं	
SINGULAR.	1	S S S S S S S S S S S S S S S S S S S		ישְּׁבְּתֵּרֶר	,				تفطقرا تفطقرا	
	3. masc. 2. fem. 2. masc. 1. com. 3. fem. 3. masc.	iğ.	שַּׁמְרוּ	ישָׁמֵהוּ	いるでに	שׁמָבּוֹ. פֿמיים	がはいい	تقضفر		שַׁמִינִינוּ
	3. fem.	いいい。		がロでに		S S S S S S S S S S S S S S S S S S S		שַׁמִשׁנִי	שַׁמִפּירוּ	
	1. com.	STONE		שַׁמִתְנוּ		अंट्रांट		שַמשׁנתוּ	-	
	2. mase.	שָׁבְיבָה שְּׁבְיבָה		שְׁמַתְּעָם					<u> </u>	
	2. fem.	いない。		تاتارن)				1	שְׁמִתּירִין	
		Ω Ω β β		שָׁתְּתְם		שָׁמַהֵּם שָּׁמָהֵים		<u>שׁ</u> מְתִּינוּ	שָׁמִפּיִם	
	3. fem.							تقضفد	שַׁנִינִינִי	

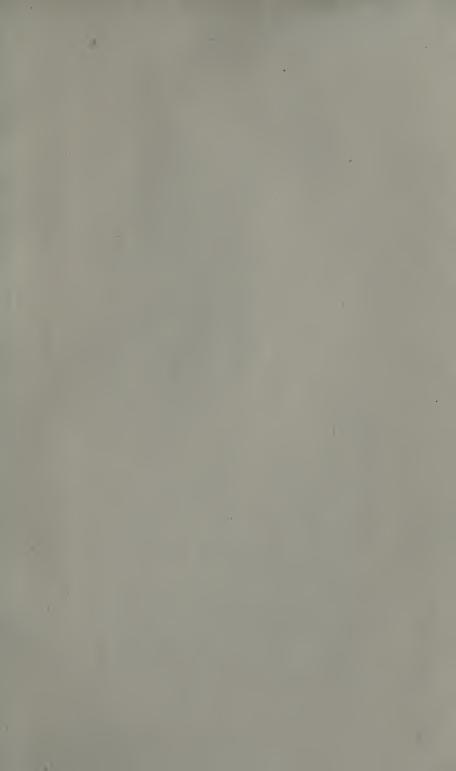
3. c. p.	2°.	1. c.	Inf.	Imp.			Fut.	
שַּׁמוּהַ	2. م.2 عنظطائر		ٷؖڽ	שׁרִם <u>ּנִ</u> ר		שומונו	ישָׁוּמֵנִי	
न्यात् क्याद् क्यादे क्यादे		عَامِينَ الله	à at at a t			1	נשימני נשיקף נשימך	
		<u> څ</u> ونار	الله الله				ישׁים <u>ן:</u>	
ا שַמוּרוּ שַּׂמוּהַ שְׁמוּנוּ שְׁמוּנֵר שְׁמוּכָם שְׁמוּכָן שְׁמוּם שְׁמוּן	שַׂמְחּוּהוּ שַּמְחּוּהְ שַׁמְתּוּנוּ	שַּׁמְנוּהוּ שַּׁמְנוּהַ	شِرص: ﴿ صِاحِة	יָּזְרְ טָּ	שָׁימָרוּ	שומורה שומוד	إشارط الشرطة الشاطد إشاطها	שָׁרְטָבָּוּ מַיִּייִי
S S S S S S S S S S S S S S S S S S S	S S S S S S S S S S S S S S S S S S S	מַמַנוּנוּ		ë ë			E P P	
STATE OF THE PARTY	यं जिल्ल		ÿ di	שימנו		שומות	تَقَاتِلًا .	
		ָשַׁמָנְיְהָם שִׁמָנִיהָּיִם בּייהיי	ښېچه ښېچړ ښېوه					7
STATE OF THE PARTY		يقصدنجا	שָׁרְמָבָּוֹ				ן הישימגן	
ÿÖÜ P	שַׂקְהּוּם שַׂקְהּוּן	שُקנוקן שُקנום שַּקנוּן		שָׁנְמֵם הַּ		שומום	إشاجج إضاجه إضاجا	
Parity Parity	שַׂמִינוּין	شَرِدا	i di	ë ci		شاركان	<u>ה</u> ישרשו	

TABLE XIX.—VERB DOUBLE 'Y WITH SUFFIXES.

		3. m.		3. f.	2. m.	2. f.	1. c.	3. c.	2. c.	1. c.	Inf.	Imp.		Fut.
	1. com.	טוניי		סבתני	סנתי	מבתיני		סווייר	מבוחוני		ŭ. Di	שנות	יטעניל	בי הוי היי
LAR.	2. mas.	U.I.	•	מבת וּ			שבות וד	ם ביווד		סבונוך	D. C.			<u> -</u> <u>t.j.</u> U
SINGULAR.	2. fem.	סהו: סייו		<u>סעהו</u>			סבותין	ָ בון:		סבורו <u>ן</u> :	ם וויי			ן: טייי נו:
	3. mase.	ŭ	DUL	מות היי	DELT	חותיר	idem	מעורוי	מנותונוו	סבונורוי	ָ הַנְיּ	いいに	DUEL	֓֞֝֝֞֝֞֝֝֓֞֝֞֝֓֓֓֓֞֝֓֓֓֓֓֞֝֓֡֓֓֓֡֡֝֞֝֓֓֓֡֡֡֝֡֡֡֡֡֝֡֡֡֡֡֡֡֡
	3. fem.	Di M	•	OUC!	FI	FI	idem	O A E	סבועוני	שלובור <u>ו</u>	U. F.		6.8	בור היי
	1. com.	DUT.		סַבְּרָינֵי	סעקת	סבתינו		סטוירו	סבותונו		טונד. סייים:	שות	קענין: היים	רטונו
	2. masc.	טי הייי		סַבְּתָּנְם			סבותיקם	סַבּוּבָם		סבונוקם	טייי סייי			ロ い い い。
PLURAL.	2. fem.	טַבְּנָיָ (סַבַּתְּהֶן			סַבּוֹתִיבָּן	מַלְינִיּן		סבונו <u>ירן</u>		•		() () () ()
	3. mase.	0 U		ט ה ה ה	FI	סותים	idem	סקנט	סיוניים	סקינים	Ü.∘	Ω⊧ Π:	טיני סיי	ם נו: טי
	3. fem.				מיני	סייי	idem	DE L	ם הוניו	סמנטון	Ŭ.	Ŭ⊧ Ŭ⊧	בי היי	<u></u>

INDEX.

PAGE
Table VII.—Verb י"ע, סבב
Table VIII.—Verb אָיאָ, לייאָ ליי אָ ליי אַ ליי אַ ליי אַ ליי אַ ליי אַ ליי אַ
Table IX.—Verb מלה, ל"ה, ל"ה. לה
Table XSubstantive Verb "to be" and Verb "to have"
Table XI.—Irregular Verb הלך
Table XII.—Irregular Verb לקח לקח Table XII.—Irregular Verb
Table XIII.—Double anomalous Verbs ב"ל; ל"ה and ה"ל; יוה and מ"ל; יוה and ב"ל היה אווה ב"ל היה מוחד ב"ל היה ב"ל היה מוחד ב"ל היה מוחד ב"ל היה ב"ל ה"ל היה ב"ל היה ב"ל היה ב"ל היה ב"ל היה ב"ל
Table XIV.—Double anomalous Verbs " and ה"
Table XV.—Double anomalous Verbs "and "
Table XVI.—Verb "y and x"
Table XVII.—Verb לייה with Suffixes
Table XVIII.—Verb Y y with Suffixes84, 85
Table XIX.—Verb v"v with Suffixes



THIS BOOK IS DUE ON THE LAST DATE STAMPED BELOW

AN INITIAL FINE OF 25 CENTS

WILL BE ASSESSED FOR FAILURE TO RETURN THIS BOOK ON THE DATE DUE. THE PENALTY WILL INCREASE TO 50 CENTS ON THE FOURTH DAY AND TO \$1.00 ON THE SEVENTH DAY OVERDUE.

FER 22 1939	
OCT 22 1940M.	
	LD 21-95m-7,'37

